Notes on the avifauna of the northern Serranía de Pirre, Panama

by Jack P. Hruska, Sarah A. Dzielski, Benjamin M. Van Doren & Justin M. Hite

Received 12 January 2016

Summary.—We surveyed the avifauna of the foothills and lowlands of the northern Serranía de Pirre, in Darién National Park, on 20–22 April and 4 June–8 July 2014. The survey was conducted in conjunction with a study of the natural history and ecology of Sapayoa Sapayoa aenigma. In total, we recorded 219 species of 43 families, including seven classed as globally Near Threatened, three as Vulnerable and one as Endangered. Notes on the natural history of 19 species are presented, including some of the first published data on the breeding biology of poorly known species such as Double-banded Greytail Xenerpestes minlosi and Slate-throated Gnatcatcher Polioptila schistaceigula. Furthermore, we include previously unpublished notes on the natural history of Sapayoa aengima.

Spanning 5,800 km² on the Colombia / Panama border, Darién National Park (hereafter DNP) and UNESCO World Heritage Site is one of the largest protected areas in Central America (IUCN 1992). Located within the Tumbes–Chocó–Magdalena global biodiversity hotspot, the DNP supports a substantial part of the Chocó biogeographic region (hereafter Chocó) found within Panamá. With an area of 260,595 km², the Chocó represents one of the smallest and most threatened biogeographic regions in the Neotropics, harbouring many endemic flora and fauna. The DNP falls within two BirdLife International Endemic Bird Areas (EBA): the Darién Highlands EBA, with 17 range-restricted species, all of which occur in Panamá, and the Darién Lowlands EBA, also with 17 restricted-range species, 15 of which occur in Panamá (Angehr *et al.* 2004). The DNP represents one of the last refuges in Central America for species requiring large tracts of continuous habitat, including Harpy Eagle *Harpia liarpyja*, Giant Anteater *Myrinecophaga tridactyla* and Jaguar *Panthera ouca*. Additionally, the area still is ripe for discovery, as shown by the description of new species of *Eleutherodactylus* (Anura: Leptodactylidae) in 2002 (Ibáñez D. & Crawford 2004) and *Pristimantis* (Anura: Strabomantidae) in 2010 (Crawford *et al.* 2010).

Several ridges, or 'serranías', dominate the topography of DNP. The Serranía de Tacarcuna, reaching 1,875 m, flanks the Caribbean slope of the park. The Serranía de Pirre (hereafter SDP) is centrally located and reaches 1,550 m (Angehr *et al.* 2004, Myers *et al.* 2007). The Pacific slope includes the Serranías de Sapo and Jingurudó, which reach elevations of 1,145 m and *c.*1,700 m, respectively (Angehr *et al.* 2004). Between these ridges lie the valleys of the Tuira, Chucunaque, Sambú, Jaqué and Balsas rivers.

Within DNP, the SDP and surrounding environs, especially the Chucunaque and Tuira river valleys, have received substantial attention from ornithologists and collectors. The nearby towns of El Real and Yaviza have also received considerable attention, and substantial collections at these localities were made, especially in the first half of the 20th century (Siegel & Olson 2008).

The composition of the avifauna at SDP is one of the best-studied in Panamá (Goldman 1920, Griscom 1929, Wetmore 1965, 1968, 1972, Wetmore *et al.* 1984, Robbins *et al.* 1985). However, most of these efforts have focused on the southern SDP, specifically the higher

elevations of Cerro Pirre and the area around Cana camp (Goldman 1920, Griscom 1929, Robbins *et al.* 1985). Even fewer data are available on the avifauna of the northern SDP (Robbins *et al.* 1985). The majority of publications to date have focused on species lists, range extensions and other notable records for the area (Angehr *et al.* 2006b, Campos-Cedeño & Vallely 2014, Jones & Komar 2014, 2015). Here we include several observations that contribute substantially to our knowledge of avian natural history from the northern SDP.

We surveyed lower and middle elevations of SDP (c.90–650 m) around Rancho Frío station on 20–22 April and 4 June–8 July 2014. These observations were made during a study of the natural history and ecology of Sapayoa Sapayoa aenigma. Here we highlight novel findings concerning this species, in addition to those for 18 other species, including the first published nest description for Double-banded Greytail Xenerpestes minlosi, as well as observations of locally threatened and declining species, such as Red-throated Caracara Ibycter americanus and Grey-cheeked Nunlet Nonnula frontalis.

Study area

Rancho Frío station (08°01′10.1640″N, 77°43′56.2800″W; 93 m), operated by the Autoridad Nacional del Ambiente (ANAM), lies at the base of the Pacific slope of the northernmost SDP (Fig. 1). The name 'Rancho Frío' was originally applied to a campsite on the Rancho Frío–Cerro Pirre trail; in the present day, it refers only to the ANAM station (Siegel & Olson 2008). Approximately 50 km in length and 25 km wide, the SDP extends south from here to the Colombian border (Robbins *et al.* 1985). The station is accessed via a 17 km-road and trail, the El Real–Rancho Frío trail, which originates in the town of El Real de Santa Maria, on the Tuira River. The nearest town, Pirre Uno, is 4 km from the station. Topography along this route is predominantly flat, with the vegetation community containing elements of both more humid forests to the south and seasonally drier forests to



Figure 1. Map of the study locality and the northern Serranía de Pirre, Panama.

the north. The first 13 km traverses a landscape mosaic dominated by agricultural fields and cattle pastures, with isolated patches of second growth and occasional marshes. The last 4 km traverses a protected buffer zone and the outer limits of DNP. Habitat along this section is predominantly secondary with a mean canopy height of 15–20 m. Taller trees that have not been selectively logged still occur, including several emergent *Ceiba pentandra* and *Cavanillesia platanifolia*.

Climate at Rancho Frío station is reminiscent of a humid tropical forest and is marked by two seasons, dry (January–April) and wet (May–December). Mean annual temperature fluctuates around 22–25°C with mean annual rainfall of >2,500 mm (Dalfelt & Morales 1978). The foothills and higher elevations experience more precipitation and increased cloud cover (Gradstein & Salazar-Allen 1992). We recorded rain on fewer than ten of 36 days.

From the station, two main trails ascend into SDP. The most utilised trail, the Rancho Frío–Cerro Pirre trail, climbs south to 1,550 m on the highest peak of Cerro Pirre (Robbins *et al.* 1985). We reached a max. elevation of 650 m. The second, the Antenna trail ascends the northernmost SDP. We reached 600 m elevation here. Forest structure in the lower foothills (*c.*90–650 m) is markedly distinct from the surrounding lowlands: foothill forest includes an open understorey and mean canopy height of 20–25 m. Flanking both trails is a series of steep gullies carved out by small streams (*c.*3 m in width).

Methods

On 20–22 April 2014, JPH, C. Hruska & S. Gladstone visited the environs of Rancho Frío station and the northern SDP. The area was revisited and surveyed by the authors on 4 June–8 July 2014. The avifauna was surveyed primarily via the two aforementioned trails, with additional opportunistic observations on the El Real–Rancho Frío trail. Additionally, we also surveyed the steep gullies along the Rancho Frío–Cerro Pirre and Antenna trails. Total survey effort comprised 336 observational hours and 70 mist-net hours. We mistnetted at six locations, at 123 m, 156 m, 176 m, 213 m, 291 m and 300 m elevation. With

the exception of that at 300 m, all mistnetting sites were beside forested streams. We used ten mist-nets (12 × 2.6 m; 32–36 mm mesh) and checked open nets every 30 minutes. We made audio-recordings using a MKH 20 microphone and Telinga 55.6 cm parabola. We also captured video with Canon EOS 7D and 5D Mark II cameras fitted to 400 mm, 500 mm and 100–400 mm lenses. Records from the 20–22 April scouting trip are not included in the overall list of species (Appendix 1), but an observation of Double-banded Greytail *Xenerpestes minlosi* is mentioned

TABLE 1
Coordinates and survey effort at mist-netting localities.

Elevation	Coordinates	Hours
<i>c</i> .300 m	08°00′57.708″N, 77°43′0.588″W	8
c.125 m	08°00′50.388″N, 77°43′38.96″W	20
c.215 m	08°00′48.744″N, 77°43′34.50″W	8
c.175 m	08°00′53.010″N, 77°43′28.34″W	20
c.290 m	08°00′32.364″N, 77°43′15.20″W	8
c.155 m	08°00′48.527″N, 77°43′40.40″W	6

in the species accounts. Taxonomy follows the American Ornithologists' Union (http://checklist.aou.org/taxa/).

We collected specimens of three species: Crested Owl *Lophostrix cristata*, Streak-chested Antpitta *Hylopezus perspicillatus* and Sapayoa *Sapayoa aenigma*. These are deposited at the Cornell University Museum of Vertebrates, Ithaca, NY (CUMV) and Museo de Vertebrados of the Universidad de Panamá, Panama City (MVUP). Audio and video-recordings are archived at the Macaulay Library of Natural Sounds (ML, http://macaulaylibrary.org) of the Cornell Lab of Ornithology. All work was conducted in accordance with research permits

(#SE/A-54-14) and IACUC protocols (#2014-0601-2017-5) issued by the Autoridad Nacional del Ambiente (ANAM) and Smithsonian Tropical Research Institute (STRI).

Results

We encountered a total of 219 species of 43 families in the vicinity of Rancho Frío and the towns of El Real, Yaviza, and Pirre Uno (Appendix 1). Of these, seven species are currently classified as Near Threatened, three as Vulnerable and one as Endangered. We present observations of 19 species.

Species accounts

KING VULTURE Sarcoramphus papa

Our only observation was on 12 June (at *c*.120 m), when we observed a juvenile and adult *c*.12 m above the forest floor. Wetmore (1965) noted that *S. papa* was 'found in small numbers', and Ridgely & Gwynne (1989) listed it as locally uncommon to fairly common in Panama. We observed the juvenile for several minutes, during which it begged for food by pinching and nudging the adult's bill. Despite being a widespread and relatively common species across the Neotropics, only a few nests have been described, and breeding biology remains poorly understood (Carvalho Filho *et al.* 2004). *S. papa* is presumed to breed every two years and little is known concerning parent–offspring dynamics during the dependence period of at least one year (Clinton-Eitniear 1986). Our observation suggests that young are fed by adults post-fledging.

PLUMBEOUS KITE Ictinia plumbea

On 16 June, we found a group of four (three adults and a juvenile) on the El Real–Rancho Frío trail, *c*.2 km from Rancho Frío station. The juvenile gave begging calls and was fed by an adult. Migratory in the northern and southern parts of its range, status and distribution in Panama is poorly known (Seavy *et al.* 1998); several migratory and resident populations may be involved. Surprisingly, very few data on breeding are available from Panama. Other than a male collected at Cana in breeding condition (Griscom 1929) during the 'spring and summer', no other published information exists (Wetmore 1965, Ridgely & Gwynne 1989, Bierregaard *et al.* 2016).

RED-THROATED CARACARA *lbycter americanus*

We routinely encountered several (typically 3–4) individuals on the Rancho Frío–Cerro Pirre trail; they were frequently heard calling early morning and late afternoon. The species' presence in SDP had been noted previously (Wetmore 1965, Angehr *et al.* 2008), but continued monitoring is important, given the declines it has suffered since the 1950s and 1960s (Bierregaard 1994, Ferguson-Lees & Christie 2001, Narish & Jenner 2004). In Panama, *I. americanus* was formerly considered locally common on the Caribbean slope, where it has apparently been extirpated at some localities (Wetmore 1965, Ridgely & Gwynne 1989). Although not considered globally threatened as some populations remain robust (e.g., in Amazonia), elsewhere in Central and South America there have been precipitous declines (Ferguson-Lees & Christie 2001). The causes of these are unknown, but they do not appear to be associated with habitat loss (Ridgely & Gwynne 1989). Video (ML 515063) and audio (e.g., ML 514918) recordings have been archived.

CRESTED EAGLE Morphnus guianensis

On 9 June we visited a nest (at c.145 m) on the Antenna trail. It was c.20 m above ground in the fork of a large tree (Fabaceae). We observed a fledged juvenile (video ML 476245-7, 476235-8, 477357, 515047-8). Of note is the proximity of this nest (1.1 km) to a nest of Harpy Eagle *Harpia harpyja*. Territories of *M. guianensis*, estimated to be up to 25 km² (Whitacre *et al*. 2013), are often considered to be non-overlapping with those of H. harpyja (Thiollay 1989). In some areas, however, such as Pará in east Amazonian Brazil and southern Venezuela, this appears not to be the case (Crease & Tepedino 2013). We assume that the territories in Panama were overlapping, given the nests' proximity. In eastern Ecuador, M. guianeusis has nested within 3 km of two H. harpyja nests (Vargas et al. 2006). Furthermore, an adult M. guianensis has been documented feeding a post-fledged H. harpyja in Panama (Vargas et al. 2006), suggesting that more remains to be learned concerning interactions between the two species. On 20 June, we observed a dark-morph adult *M. guianensis c.*1.5 km (at 175 m) from the station, on the Rancho Frío-Cerro Pirre trail. It was perched on a narrow midstorey branch, c.3 m above ground, where it remained for c.1 hour. On the ground nearby was a swarm of Eciton burchellii army ants. M. guianensis has been observed soaring c.200 m above ground and assuming high perches (Pearman 2001), but reports of birds perching in the subcanopy for long periods are rare. Video is archived at ML (ML 476270, 476279-86, 477351-4).

RUDDY QUAIL-DOVE Geotrygon montana

On 14 June, we found a nest (at c.175 m) on a stream bank (Fig. 2). Approximately 0.5 m above ground, the nest was a platform of loosely assembled sticks and fibres placed atop an unidentified plant. We observed a male incubating for c.30 minutes. After it departed, we found two whitish eggs. On 15 June, the nest was revisited, when the male was brooding



Figure 2. Ruddy Quail-Dove *Geotrygon montana* nestlings and nest, Darién National Park, Panama, 15 June 2014 (Benjamin M. Van Doren)

two nestlings, which had pinkish skin sparsely covered in blond down. This supports other observations of males incubating by day and females by night (Skutch 1949, Wetmore 1968). On 17 June, the nestlings were gone, presumably having been predated. Despite being relatively common and widespread in Panama, few nests have been described there (Wetmore 1968, Ridgely & Gwynne 1989).

SAFFRON-HEADED PARROT Pyrilia pyrilia

On 22 June, we found a group of three (at *c*.315 m) in the upper canopy along the Antenna trail, and made the first sound-recordings of the species in Panama (ML 186874). *P. pyrilia* is considered Near Threatened due to extensive habitat loss throughout its limited range in Panama, Colombia and Venezuela (Snyder 2000). Around Cerro Pirre, Robbins *et al.* (1985) noted that *P. pyrilia* was 'encountered infrequently' up to 1,400 m, with the largest flock of ten. Originally suggested to have a 'temporary' presence in eastern Panama (Haffer 1975), Ridgely & Gwynne (1989) stated that it is uncommon in the lowlands and lower foothills of eastern Darién, whereas Wetmore (1968) commented that the species' status was uncertain, being then known from just two records on the lower Tuira in Darién. No single eBird observation in Panama involves more than five individuals.

RED-AND-GREEN MACAW Ara chloropterns

On 12 June, we found two (at *c*.290 m) feeding on palm (Arecaceae) fruits, *c*.5 m above ground on the Antenna trail. *A. chloropterns* was the most frequently encountered *Ara* in SDP. Most sightings involved 2–3 individuals, with one record of six birds. Our sighting on 12 June was the only observation of the species feeding. Wetmore (1968) noted that *A. chloropterns* occurs locally in eastern Panama, potentially as far west as the Canal Zone. Currently, it is an uncommon and local resident (Ridgely & Gwynne 1989). Around Cerro Pirre, Robbins *et al.* (1985) noted that *A. chloropterus* was the 'commonest *Ara*', with records of up to 12 individuals. However, recent sightings in SDP have not exceeded eight, suggesting a decline (eBird 2016). Still considered common in the south of its range in South America, *A. chloropterns* has been extirpated locally across much of the north and north-west of its range, including Panama, due to intense pressure from the pet trade and habitat loss (Hilty 2003).

LONG-BILLED HERMIT Phaethornis longirostris

We found a nest (at *c*.100 m) containing two nestlings along a stream around Rancho Frío station on 5 June, *c*.1.25 m above ground. The nestlings had black skin with a few downy feathers. The nest was cup-shaped and attached by fibrous strands to the leaf of a small palm (Arecaceae: *Calyptrogyne*). Nest materials included fine twigs and moss. Previous nests have been also attached to *Calyptrogyne*, suggesting that *P. longirostris* favours this palm (Skutch 1964). *P. longirostris* is considered one of the commonest hummingbirds in Panama (Wetmore 1968, Ridgely & Gwynne 1989).

TODY MOTMOT Hylomanes momotula

On 19 June, we found two (at *c*.130 m) attending an *Eciton burchellii* ant swarm. They were perched motionless during the observation. Although we did not observe them foraging, their presence suggests that *H. momotula* attends ant swarms opportunistically. Other Momotidae have also been observed attending ant swarms (Willis 1981, Willis *et al.* 1982). Little is known concerning the species' foraging ecology, although stomach contents (Wetmore 1968, Remsen *et al.* 1993) and observations (Stiles & Skutch 1989) suggest that it is entirely insectivorous, unlike the preferences of most motmots, which favour a more

varied diet (Remsen et al. 1993). Angehr et al. (2008) reported the presence of H. momotula in this region, although it was previously thought to be absent east of San Blas (Ridgely & Gwynne 1989).

GREY-CHEEKED NUNLET Nonnula frontalis

On 15 June, we encountered a group of three (c.90 m) on the El Real–Rancho Frío trail. They were perched c.5 m above ground in a dense vine tangle, and were expanding and contracting their breast feathers (ML 515088). Angehr et al. (2008) noted the species' presence around El Real and Pirre station. This was our only record; its presence is of note given recent local extirpations, e.g. it was formerly known from central Panama but has not been recorded there since 1985 (Wetmore 1968, Willis & Eisenmann 1979, Robinson et al. 2004, eBird 2016). The subspecies that occurs from central Panama to extreme north-west Colombia is N. f. stulta (Wetmore 1953). Formerly found as far west as Coclé province, it now appears to be confined to local pockets in the Darién, eastern Panamá province and the Comarca Emberá-Wounaan (Angehr et al. 2006a, eBird 2016). Considered uncommon in Darién by Ridgely & Gwynne (1989) and local by Wetmore (1968), this appears to still hold true (eBird 2016).

SPOT-CROWNED BARBET Capito maculicoronatus

On 30 June, we observed one (at c.290 m) excavating a cavity in a 5 m-high, severely rotten tree. The tree was at the edge of a small clearing, with the cavity c.0.5 m from the top. The cavity was apparently in the later stages of excavation because it was sufficiently large to accommodate nearly the entire bird. The observation is of note given how few published data are available concerning the species' breeding biology. In Colombia birds have been found in breeding condition in December-April and June (Short & Horne 2011), with nest excavation observed in March (Hilty & Brown 1986). In Panama, individuals in breeding condition have been found in January-March and July, with fledged young observed in early June (Short & Horne 2001).

DOUBLE-BANDED GREYTAIL

Xenerpestes minlosi

We observed one in a heavily deforested area in the town of Pirre Uno on 24 April, exiting and re-entering a nest (Fig. 3), c.4 m above ground, primarily comprising twigs and sticks c.25 cm in length, and sited in the fork of an entirely defoliated tree. The nest's structure and its placement in a defoliated tree is repeated in Pink-legged Graveteiro Acrobatornis fonsecai, a putative relative of X. minlosi (Whitney et al. 1996, Remsen 2003). The tree contained another apparently unoccupied nest, similar in structure and materials. Whether utilised during a previous breeding Uno, Panama, 24 April 2014 (Jack Hruska)



the unoccupied nest had been Figure 3. Double-banded Greytail Xenerpestes minlosi nest, Pirre

attempt or was a 'dummy' is unknown. Previously, a stick nest found at Cana was believed to possibly belong to *X. minlosi*, but this was not confirmed (Ridgely & Gwynne 1989). Recent video and photographs by V. Wilson in Reserva Arimae, Darién, have confirmed that *X. minlosi* does build stick nests (https://vimeo.com/19959759). On 16 June, we revisited Pirre Uno and used playback of the species' song; one individual approached to within a few metres and vocalised aggressively. Our record provides another nesting locality for this poorly known species and suggests that territories are occupied for extended periods.

LONG-TAILED WOODCREEPER Deconychura longicauda

On 21 June, we captured one at *c*.175 m. We colour-banded the bird and took several measurements. It had a mass of 25.3 g, with tarsus, wing chord and head to bill lengths of 20.5 mm, 105.0 mm and 45.0 mm, respectively. The same bird was re-sighted on 1 July at *c*.250 m, and a linear distance of *c*.900 m from its original location. *D. longicauda* has a propensity to disperse over large elevational gradients and has been recorded from near sea level in Costa Rica to *c*.1,050 m in Darién (McDade 1994). *D. longicauda* is suspected to be less tolerant of disturbance than other Dendrocolaptidae, apparently requiring large tracts of continuous forest (Stouffer & Bierregaard 1995). In Peru, mean territory size is 16 ha (Servat *et al.* 1996) while density at one site in Panama was *c*.5 pairs / 100 ha (Hespenheide 1980). The species' presence at this location is significant given its poorly understood status in Central America, where it is very local. In Chiriquí, Panama, it was thought to have been extirpated, but recent records from the Chiriquí Highlands and Burica Peninsula confirm its persistence (Ridgely & Gwynne 1989, eBird 2016). The subspecies around El Real and Pirre station, *D. l. darieusis*, is range-restricted (in eastern Panama and north-west Colombia) and considered rare (Angehr *et al.* 2008, Wetmore 1972).

SAPAYOA Sapayoa aenigma

Originally described as a Pipridae, recent molecular studies have confirmed *S. aeuigma* as very closely related to the Old World suboscines (Chesser 2004, Irestedt *et al.* 2006, Moyle *et al.* 2006). Until recently, very little was known of its natural history (Kirwan & Green 2011). The first description of the nest, nestlings and parental behaviour was published by Christian (2001). Dzielski *et al.* (2016) provided an in-depth account of the breeding and social dynamics of *S. aeuigma*. Wetmore (1975) described it as local from the Canal Zone east to the Darién, and Ridgely & Gwynne (1989) suggested it was uncommon to rare. The lack of recent documented records from the Canal Zone (Pipeline Road) might indicate that the species has been locally extirpated (eBird 2016). Angehr *et al.* (2008) confirmed its presence in SDP.

Foraging.—S. aenigma has been traditionally considered to be mostly insectivorous and partially frugivorous, and a regular participant in mixed-species flocks. It has been noted to 'perch and sally' for prey (Ridgely & Gwynne 1989). Here we report observations of its foraging ecology, with more detailed notes on prey and the species composition of the mixed flocks they attend. We observed both individuals and groups with mixed-species flocks. On 13 June, a male was feeding with a mixed flock that was moving through its territory, but did not follow the flock after it had left the territory. On 14 June, a family group of four was attending a mixed-species flock. On 15 June, a group of at least two attended a mixed-species foraging flock, comprising lower and midstorey species such as Tawny-crowned Greenlet Tunchiornis ocliracciceps, Lesser Greenlet Pachysylvia decurtata, Dull-mantled Antbird Myrmeciza laemosticta, Chestnut-backed Antbird M. exsul, Wedge-billed Woodcreeper Glyphorynchus spirurus, Cocoa Woodcreeper Xiphorhynchus susurrans, Checker-throated Antwren Epinecrophylla fulviventris, Rufous Piha Lipaugus

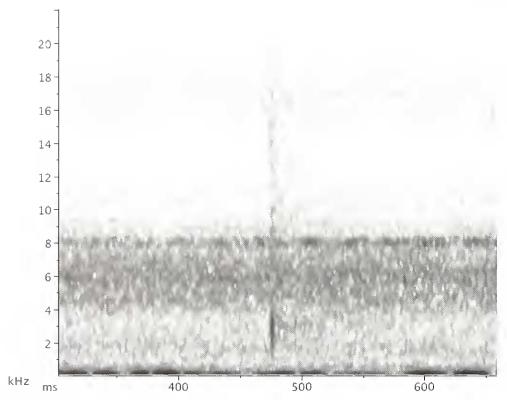


Figure 4. Sapayoa *Sapayoa aenigma* sonation, recorded 8 June 2014, Serranía de Pirre, Panama; sonogram produced using Raven software from recording ML 186853 (http://macaulaylibrary.org/audio/186853) by Sarah Dzielski.

unirufus, Slaty-winged Foliage-gleaner *Philydor fuscipeune*, Lemon-spectacled Tanager *Clilorotliraupis olivacea*, Pacific Antwren *Myrmotherula pacifica*, Moustached Antwren *M. ignota*, White-flanked Antwren *M. axillaris*, Dot-winged Antwren *Microrhopias quixeusis* and Buff-throated Foliage-gleaner *Automolus ochrolaemus*. We observed many fly-catching maneouvres, including steep diving sallies from perches, but never definitely observed fruit consumption. Although some authors (Hilty & Brown 1986, Snow 2004) have stated that Sapayoa feeds on fruit and insects, our observations suggest the species is predominately insectivorous. Identified prey were few, although we did observe a male on 22 April take a wasp (Hymenoptera). Furthermore, we observed moths, butterflies (Lepidoptera) and katydids (Orthoptera) being delivered to nestlings and sometimes consumed (Dzielski *et al.* 2016).

Sonation.—On 8 June we encountered a male at *c*.170 m on the Rancho Frío–Cerro Pirre trail and obtained audio and video recordings. We used playback to locate it. One of the recordings (ML 186853) captured a sonation, or non-vocal acoustic signal (Bostwick 2006), produced either by wing- or bill-snaps. At 4:17 minutes, the bird emits a dull, mechanical 'snap' followed by a couple of short notes and a wing flutter. A sonogram (Fig. 4) reveals that the frequency of the sound ranges from *c*.1 to 22 kHz, with a duration of <0.01 seconds. This is the first recording of sonation in *S. aenigma*. Common in New World suboscines, especially Tyrannidae (Bostwick & Zyskowksi 2001), non-vocal sounds have been increasingly documented in Old World suboscines, especially Calyptomenidae and Philepittidae (Lambert & Woodcock 1996). Additionally, African Pitta *Pitta angolensis*, Green-breasted Pitta *P. reichenowi*, Black-crowned (Garnet) Pitta *P. (granatina) ussheri* and Eared Pitta *P. phayrei* have all been recorded making sonations during flight and displays (Chapin 1953, Round 2002, Pegan *et al.* 2013). The mechanics of this non-vocal sound in *S. aenigma* are unknown.

BLUE-CROWNED MANAKIN Lepidothrix coronata

We found a nest at *c*.290 m on 18 June, *c*.1.5 m above ground in the fork of a tree. The female was incubating two eggs. Despite being well known, this is the first published nesting data for *L. c. minuscula* in Panama (Kirwan & Green 2011). The nest was similar in appearance and placement to other described nests of *L. coronata* (Skutch 1969, Wetmore 1972, Hidalgo *et al.* 2008).

BLACK-TIPPED COTINGA Carpodectes hopkei

On 1 July a male was seen on the Antenna trail at *c*.300 m, our only observation. The northern SDP and Cerro Sapo (on the Pacific slope) are the northernmost known localities for this Chocó endemic (Ridgely & Gwynne 1989). Like congenerics, it is poorly known and its nest undescribed (Kirwan & Green 2011). Only two recordings of its vocalisations exist (XC290028, 289689). In SDP, the status of *C. hopkei* is poorly known. Considered by Wetmore (1972) as fairly common at 300–600 m on Cerro Nique, Kirwan & Green (2011) suggested that it was at least formerly fairly common on Cerro Pirre as well, while also noting that it is tolerably common below 600 m in Panamanian Darién. All five published reports in the El Real–Rancho Frío area are apparently recent, since 2008 (Angehr *et al.* 2008, eBird 2016). Once considered Near Threatened, it is now classed as Least Concern. Continued habitat destruction in the Chocó could warrant a reconsideration of its conservation status (Snow 2004).

BLACK-CAPPED PYGMY TYRANT Myiornis atricapillus

On 15 June, in a forest clearing adjacent to Rancho Frío station (*c*.90 m), we found a male constructing a nest. Listed as uncommon on the Darién Pacific slope (Wetmore 1972) and notably absent from SDP (Angehr *et al.* 2008), *M. atricapillus* has been regularly found around Rancho Frío station (eBird 2016). The nest, dome-shaped with a rounded base, was suspended *c*.4 m above ground from a narrow branch and primarily comprised mosses and fine twigs. Despite being relatively common, few data concerning its breeding biology have been published (Clock 2004). Eggs have been reported in late March in Panama (Wetmore 1972) and mid April in Costa Rica (Stiles & Skutch 1989). Our observation indicates that the breeding season, at least in Panama, is more prolonged than was thought (Wetmore 1972, Stiles & Skutch 1989). Wetmore (1975) reported that a nest with two eggs was visited only by the female, but our observations indicate that males participate in nest construction at least.

OLIVACEOUS FLATBILL Rhynchocyclus olivaceus

We found several active and inactive nests around Rancho Frío station. Several were initially assigned incorrectly to *Sapayoa aenimga*, whose nest architecture and composition is similar. Nests of both species are described as 'pear-shaped', with a tapered top, and are suspended from a drooping branch (Ridgely & Gwynne 1989, Christian 2001). An active nest of *R. olivaceus* was found on 10 June, confirming our previous identifications as incorrect. Nests of *R. olivaceus* appeared more ragged and disheveled, with a less rounded base, and were also segregated by habitat from those of *S. aenimga*, which were exclusively sited above streams in deep ravines. *R. olivaceus* nests were never found over streams, but often were on the tops of ridges, especially along trails (Dzielski *et al.* 2016). Two congenerics, Fulvous-breasted Flatbill *R. fulvipectus* and Eye-ringed Flatbill *R. brevirostris*, do nest above streams (Stiles & Skutch 1989, Greeney *et al.* 2004), but this tendency has not been documented in *R. olivaceus* (Todd & Carriker 1922, Skutch 1960).

SLATE-THROATED GNATCATCHER Polioptila schistaceigula

On 7 June we observed an adult (at *c.*90 m) and two fledglings in a *Cecropia* at the edge of a clearing adjacent to Rancho Frío station. We identified the fledglings by plumage, with prominent downy feathers on their flanks. Ours is the first published observation of a fledgling (Atwood & Lerman 2006). The population in eastern Panama and western Colombia has been speculated to represent an undescribed race, and it has been suggested that the species should be considered Near Threatened (Atwood & Lerman 2006).

Discussion

Despite having received considerable attention from ornithologists (Goldman 1920, Griscom 1929, Wetmore 1965, 1968, 1972, Wetmore *et al.* 1984, Robbins *et al.* 1985), the natural history of avifauna in SDP is poorly known. Here we highlight unusual behaviours, nest records, and records of declining and range-restricted species. In particular, we focused our efforts on Sapayoa *Sapayoa aeuigma*, a particularly enigmatic species.

We encourage more studies of the avifauna of DNP, especially in its foothills and lowlands. The area around Rancho Frío station is an ideal location to study several uncommon species, e.g. *Ibycter americanus* and *Nomula frontalis*, and others sensitive to habitat perturbation, such as *Harpia harpyja* and *Morphnus guianeusis*. Included within the Darién Lowlands EBA, the area is assigned 'critical' priority designation by BirdLife International and is considered of the highest biological importance (Stattersfield *et al.* 1998). Not only is the habitat threatened by rapidly expanding agriculture and cattle ranching, it supports a unique avifaunal community that is severely under-studied and of significant ecotourism value. We trust that our efforts, in conjunction with others of its kind, will expand our knowledge of this threatened region's biodiversity.

Acknowledgements

The Ivy Expedition Fund generously supported our research. We are also grateful to Kevin McMahon for his personal contribution. David Winkler, Irby Lovette, Charles Dardia and other Cornell Lab of Ornithology staff assisted with logistical support and equipment loans; Matt Medler and the Macaulay Library of Natural Sounds loaned video and sound-recording equipment; the Smithsonian Tropical Research Institute (STRI) Bird Collections and Matthew Miller, Lil Camacho and Daniel Buitrago assisted with permits, logistics and specimen collection in Panama; Pedro Castillo helped with field work; Isaac Pizzaro provided logistical support in DNP; Sarah Gladstone, Allan Hruska and Charles Hruska availed logistical support and input throughout; José Pérez and Jenn Sinasac were of assistance during scouting; ANAM provided research and export permits; and Teresa Pegan, Eric Gulson, David Winkler, Andrew C. Vallely and George Angehr made valuable comments on the manuscript.

References:

- Angehr, G., Christian, D. & Aparicio, K. 2004. A survey of the Serranía de Jungurudó, an isolated mountain range in eastern Panama. *Bull. Brit. Orn. Cl.* 124: 51–61.
- Angehr, G. R., Engleman, D. & Engleman, L. 2006a. *Annotated checklist of the birds of Panama*. Panama Audubon Society, Panama City.
- Angehr, G. R., Engleman, D. & Engleman, L. 2006b. Where to find birds in Panama: a site guide for birders. Cornell Univ. Press, Ithaca, NY.
- Angehr, G. R., Engleman, D. & Engleman, L. 2008. *A bird-finding guide to Panama*. Cornell Univ. Press, Ithaca, NY.
- Atwood, J. L. & Lerman, S. B. 2006. Slate-throated Gnatcatcher (*Polioptila schistaceigula*). Pp. 375–376 in del Hoyo, J., Elliott, A. & Christie, D. A. (eds.) *Handbook of the birds of the world*, vol. 11. Lynx Edicions, Barcelona.
- Bierregaard, R. O. 1994. Red-throated Caracara *Daptrius americanus*. P. 249 *in* del Hoyo, J., Elliott, A. & Sargatal, J. (eds.) *Handbook of the birds of the world*, vol. 2. Lynx Edicions, Barcelona.
- Bierregaard, R. O., Marks, J. S. & Kirwan, G. M. 2016. Plumbeous Kite (*Ictinia plumbea*). *In* del Hoyo, J., Elliott, A., Sargatal, J., Christie, D. A. & de Juana, E. (eds.) *Handbook of the birds of the world Alive*. Lynx Edicions, Barcelona (retrieved from www.hbw.com/node/52976 on 23 September 2016).

Bostwick, K. 2006. Mechanisms of feather sonation in Aves: unanticipated levels of diversity. *Acta Zool. Sinica* 52 (Suppl.): 68–71.

Bostwick, K. S. & Zyskowski, K. 2001. Mechanical sounds and sexual dimorphism in the Crested Doradito. *Condor* 103: 861–865.

Carvalho Filho, E. P. M., Zorzin, G. & Specht, G. V. 2004. Breeding biology of the King Vulture (*Sarcoramphus papa*) in southeastern Brazil. *Orn. Neotrop.* 15: 219–224.

Chapin, J. 1953. The birds of the Belgian Congo. Part 3. Bull. Amer. Mus. Nat. Hist. 75A.

Chesser, R. T. 2004. Molecular systematics of New World suboscine birds. Mol. Phyl. & Evol. 32: 11–24.

Christian, D. G. 2001. Nests and nesting behavior of some little known Panamanian birds. *Orn. Neotrop.* 12: 327–336.

Clock, B. 2004. Black-capped Pygmy-tyrant (*Myiornis atricapillus*). P. 316 *in* del Hoyo, J., Elliott, A. & Christie, D. A. (eds.) *Handbook of the birds of the world*, vol. 9. Lynx Edicions, Barcelona.

Clinton-Eitniear, J. 1986. King Vulture conservation and research program. *Endangered Species Tech. Bull.* 3: 1–2.

Crawford, A. J., Ryan, M. J. & Jaramillo, C. A. 2010. A new species of *Pristimantis* (Anura: Strabomantidae) from the Pacific coast of the Darien Province, Panama, with a molecular analysis of its phylogenetic position. *Herpetologica* 66: 192–206.

Crease, A. & Tepedino, I. 2013. Observations at a nest of Crested Eagle *Morphnus guianensis* in the southern Gran Sabana, Venezuela. *Cotinga* 35: 90–93.

Dalfelt, A. & Morales, R. 1978. Plan maestro, Parque Nacional Darién. CATIE, Turrialba.

Dzielski, S., Van Doren, B., Hruska, J. P. & Hite, J. M. 2016. Reproductive biology of the Sapayoa (*Sapayoa aenigma*), the 'Old World suboscine' of the New World. *Ank* 133: 347–363.

eBird. 2016. eBird: an online database of bird distribution and abundance. Cornell Lab of Ornithology, Ithaca, NY. www.ebird.org (accessed September 2016).

Ferguson-Lees, J. & Christie, D. A. 2001. Raptors of the world. Christopher Helm, London.

Goldman, E. A. 1920. Mammals of Panama. Smiths. Misc. Coll. 69: 1–309.

Gradstein, S. R. & Salazar-Allen, N. 1992. Bryophyte diversity along an altitudinal gradient in Dárien National Park, Panama. *Trop. Bryology* 5: 61–71.

Greeney, H. F., Krabbe, N., Lysinger, M. & Funk, W. C. 2004. Observations on the breeding and vocalizations of the Fulvous-breasted Flatbill (*Rhynchocyclus fulvipectus*) in eastern Ecuador. *Orn. Neotrop.* 15: 365–370.

Griscom, L. 1929. A collection of birds from Cana, Danen. Bull. Mus. Comp. Zool. 69: 148-190.

Haffer, J. 1975. Avifauna of northwestern Colombia, South America. Bonn. Zool. Monogr. 7.

Hespenheide, H. 1980. Bird community structure in two Panama forests: residents, migrants, and seasonality during the non-breeding season. Pp. 227–237 in Keats, A. & Morton. E.S. (eds.) Migrant birds in the Neotropics: ecology, behavior, distribution, and conservation. Smithsonian Institution Press, Washington DC.

Hidalgo, J., Ryder, T. B., Tori, W. P., Durães, R., Blake, J. G. & Loiselle, B. A. 2008. Nest architecture and placement of three manakin species in lowland Ecuador. *Cotinga* 29: 57–61.

Hilty, S. L. 2003. Birds of Venezuela. Princeton Univ. Press.

Hilty, S. L. & Brown, W. L. 1986. A guide to the birds of Colombia. Princeton Univ. Press.

Ibáñez D., R. & Crawford, A. J. 2004. A new species of *Eleutherodactylus* (Anura: Leptodactylidae) from the Darién Province, Panamá. *J. Herpetology* 38: 240–243.

Irestedt, M., Ohlson, J. I., Zuccon, D., Källersjö, M. & Ericson, P. G. 2006. Nuclear DNA from old collections of avian study skins reveals the evolutionary history of the Old World suboscines (Aves, Passeriformes). *Zool. Scripta* 35: 567–580.

IUCN. 1992. Protected areas of the world: a review of national systems, vol. 4. IUCN, Gland & Cambridge, UK.

Jones, H. L. & Komar, O. 2014. Central America. North Amer. Birds 67: 525-531.

Jones, H. L. & Komar, O. 2015. Central America. North Amer. Birds 68: 435-440.

Lambert, F. R. & Woodcock, M. 1996. Pittas, broadbills and asities. Pica Press, Robertsbridge.

McDade, L. A. 1994. La Selva: ecology and natural history of a Neotropical rain forest. Univ. of Chicago Press.

Moyle, R. G., Chesser, R. T., Prum, R. O., Schikler, P. & Cracraft, J. 2006. Phylogeny and evolutionary history of Old World suboscine birds (Aves: Eurylaimides). *Amer. Mus. Novit.* 3544: 1–22.

Myers, C. W., Ibáñez, R. D. & Cadle, J.E. 2007. On the uniquely fragmented distribution of a rare Panamanian snake, *Dipsas nicholsi* (Colubridae: Dipsadinae). *Amer. Mus. Novit.* 3554: 1–18.

Narish, A. & Jenner, T. 2004. Notes on the Red-throated Caracara *lbycter americanus* in Honduras. *Cotinga* 22: 100

Pearman, M. 2001. Notes and range extensions of some poorly known birds of northern Argentina. *Cotinga* 16: 76–80.

Pegan, T. M., Hruska, J. P. & Hite, J.M. 2013. A newly described call and mechanical noise produced by the Black-and-crimson Pitta *Pitta ussheri*. *Forktail* 29: 160–162.

Remsen, J. V. 2003. Double-banded Greytail (*Xenerpestes minlosi*). P. 319 *in* del Hoyo, J., Elliott, A. & Christie, D. A. (eds.) *Handbook of the birds of the world*, vol. 8. Lynx Edicions, Barcelona.

Remsen, J. V., Hyde, M. A. & Chapman, A. 1993. The diets of Neotropical trogons, motmots, barbets and toucans. *Condor* 95: 178–192.

Ridgely, R. S. & Gwynne, J. A. 1989. A guide to the birds of Panama, with Costa Rica, Nicaragua, and Honduras. Second edn. Princeton Univ. Press.

Robbins, M. B., Parker, T. A. & Allen, S. E. 1985. The avifauna of Cerro Pirre, Darién, eastern Panama. Pp. 198–232 *in* Buckley, P. A., Foster, M. S., Morton, E. S., Ridgely, R. S. & Buckey, F. G. (eds.) *Neotropical ornithology*. Orn. Monogr. 36.

Robinson, W. D., Angehr, G. R., Robinson, T. R., Petit, L. J., Petit, D. R. & Brawn, J. D. 2004. Distribution of bird diversity in a vulnerable Neotropical landscape. *Conserv. Biol.* 18: 510–518.

Round, P. D. 2002. Systematic notes on Asian birds. 30. An undescribed acoustic display of the Eared Pitta *Anthocincla phayrei* Blyth, 1863. *Zool. Verhand*. 340: 197–199.

Seavy, N. E., Schulze, M. D., Whitacre, D. F. & Vasquez, M. A. 1998. Breeding biology and behavior of the Plumbeous Kite. *Wilson Bull.* 110: 77–85.

Servat, G., Wilson, D. & Sandoval, A. 1996. An annotated list of birds of the BIOLAT Biological Station at Pakitza, Perú. Pp. 555–576 in Wilson, D. E. & Sandoval, A. (eds.) *Manu: the biodiversity of southeastern Peru*. Smithsonian Institution Press, Lima.

Siegel, D. C., Olson, S. L. & Wetmore, A. 2008. The birds of the Republic of Panama: ornithological gazetteer and bibliography. Buteo Books, Shipman, VA.

Short, L. & Horne, J. F. 2001. Toucans, barbets, and honeyguides, vol 8. Oxford Univ. Press.

Skutch, A. F. 1949. Life history of the ruddy quail-dove. *Condor* 51: 3–19.

Skutch, A. F. 1960. Life histories of Central American birds, II. Pacific Coast Avifauna 34. Cooper Orn. Soc., Berkeley, CA.

Skutch, A. F. 1964. Life histories of hermit hummingbirds. Auk 81: 5–25.

Skutch, A. F. 1969. *Life histories of Central American birds*, III. Pacific Coast Avifauna 35. Cooper Orn. Soc., Berkeley, CA.

Snow, D. W. 2004. Black-tipped Cotinga (*Carpodectes luopkei*). P. 98 *in* del Hoyo, J., Elliott, A. & Christie, D. A. (eds.) *Handbook of the birds of the world*, vol. 9. Lynx Edicions, Barcelona.

Snyder, N. F. 2000. Parrots: status survey and conservation action plan 2000–2004. IUCN, Gland & Cambridge, UK

Stattersfield, A. J., Crosby, M. J., Long, A. J. & Wege, D. C. 1998. Endemic Bird Areas of the world: priorities for biodiversity conservation. BirdLife International, Cambridge, UK.

Stiles, F. G. & Skutch, A. F. 1989. A guide to the birds of Costa Rica. Christopher Helm, London.

Stouffer, P. C. & Bierregaard, R. O. 1995. Use of Amazonian forest fragments by understory insectivorous birds. *Ecology* 76: 2429–2445.

Thiollay, J. M. 1989. Area requirements for the conservation of rain forest raptors and game birds in French Guiana. *Conserv. Biol.* 3: 128–137.

Todd, W. E. C. & Carriker, M. A. 1922. The birds of the Santa Marta region of Colombia: a study in altitudinal distribution. *Ann. Carnegie Mus.* 14: 3–611.

Vargas, G., Mosquera, R. & Watson, M. 2006. Crested Eagle (*Morphuus guianensis*) feeding a post-fledged young Harpy Eagle (*Harpia harpyja*) in Panama. Orn. Neotrop. 17: 581–584.

Wetmore, A. 1953. Further additions to the birds of Panama and Colombia. Smiths. Misc. Coll. 122: 1–12.

Wetmore, A. 1965. The birds of the Republic of Panamá, vol. 1. Smithsonian Institution Press, Washington DC.

Wetmore, A. 1968. The birds of the Republic of Panamá, vol. 2. Smithsonian Institution Press, Washington, DC.

Wetmore, A. 1972. The birds of the Republic of Panamá, vol. 3. Smithsonian Institution Press, Washington DC.

Wetmore, A., Pasquier, R. F. & Olson, S. L. 1984. *The birds of the Republic of Panamá*, vol. 4. Smithsonian Institution Press, Washington DC.

Whitacre, D. F., López, J. & López, G. 2013. Crested Eagle. Pp. 164–184 in Whitacre, D. F. (ed.) Neotropical birds of prey: biology and ecology of a forest raptor community. Cornell Univ. Press, Ithaca, NY.

Whitney, B. M., Pacheco, J. F., Fonseca, P. S. M. & Barth, R. H. 1996. The nest and nesting ecology of *Acrobatornis fonsecai* (Furnariidae), with implications for intrafamilial relationships. *Wilson Bull.* 108: 434–448.

Willis, E. O. & Eisenmann, E. 1979. A revised list of birds of Barro Colorado Island, Panama. *Smiths. Contrib. Zool.* 291: 1–31.

Willis, E. O. 1981. *Momotus momota* and *Baryphthengus martii* (Momotidae) as army ant followers. *Ciência e Cultura* 33: 1636–1640.

Willis, E. O., Wechsler, D. & Kistler, S. 1982. *Galbula albirostris* (Aves, Galbulidae), *Trogon rufus*, (Trogonidae), and *Electron platyrinchum* (Momotidae) as army ant followers. *Rev. Brasil. Biol.* 42: 761–766.

Addresses: Jack P. Hruska, Dept. of Ecology and Evolutionary Biology, Univ. of Kansas, Lawrence, KS 66045, USA, e-mail: hruska@ku.edu. Sarah Dzielski, Dept. of Ecology and Evolutionary Biology, Cornell University, Ithaca, NY 14850, USA, e-mail: sad88@cornell.edu. Benjamin M. Van Doren, Dept. of Ecology and Evolutionary Biology, Cornell University, Ithaca, NY 14850, USA, e-mail: bmv25@cornell. edu. Justin M. Hite, Kauai Forest Bird Recovery Project, P.O. Box 27, Hanapepe, HI 96716, USA, e-mail: justinhite@gmail.com

Appendix 1

List of species encountered in the northern Serranía de Pirre, Panama. Most surveys were conducted in the Rancho Frío vicinity, with opportunistic observations along the Tuira River and El Real–Rancho Frío road. Documentation: SP = specimen; P = photograph; R = sound-recording; V = video-recording, SH = seen or heard only. Global conservation status categories (in brackets): E = Endangered; VU = Vulnerable; NT = Near Threatened.

		Tuira River	Rancho Frío	El Real– Rancho Frío	
English name	Scientific name	ΤΞ	Ra Frí	田る田	Documentation
TINAMIDAE					
Little Tinamou	Crypturellus soui		χ	X	SH
Great Tinamou (NT)	Tinamus major		X	X	SH
CRACIDAE					
Great Curassow (VU)	Crax rubra		χ		SH
ODONTOPHORIDAE					
Marbled Wood Quail (NT)	Odontophorus gujanensis		Χ		SH
CICONIIDAE					
Wood Stork	Mycteria americana	Χ			SH
PHALACROCORACIDAE					
Neotropic Cormorant	Phalacrocorax brasilianus	X			SH
ARDEIDAE					
Rufescent Tiger Heron	Tigrisoma lineatum		X	X	SH
Great Blue Heron	Ardea herodias	Х			SH
Cocoi Heron	Ardea cocoi	X			SH
Little Blue Heron	Egretta caerulea	X			SH
Green Heron	Butorides virescens	X			SH
CATHARTIDAE					
Black Vulture	Coragyps atratus	X	X	X	SH
Turkey Vulture	Cathartes aura	X	X	X	SH
King Vulture	Sarcoraniphus papa		X	Х	P,V,SH
ACCIPITRIDAE					
Swallow-tailed Kite	Elanoides forficatus		X	X	P, V, SH
Crested Eagle (NT)	Morphnus guianensis		X		P, V, SH
Harpy Eagle (NT)	Harpia harpyja		X		P, V, SH
Black Hawk-Eagle	Spizaetus tyrannus		X	X	P, V, SH
Ornate Hawk-Eagle (NT)	Spizaetus ornatus		X		SH
Plumbeous Kite	Ictinia plumbea		X		SH
Plumbeous Hawk (VU)	Cryptoleucopteryx plumbea		X		P, V, SH
Great Black Hawk	Buteogallus urubitinga	X	χ	X	P, V, SH
Roadside Hawk	Rupornis magnirostris		Χ	X	SH
White Hawk	Pseudastur albicollis		X		P, V, SH
Semiplumbeous Hawk	Leucopternis semiplumbeus		Χ		P, V, SH
EURYPYGIDAE					
Sunbittern	Eurpygya helias		X		P, SH
COLUMBIDAE					
Pale-vented Pigeon	Patagioenas cayennensis		X	X	SH
Plumbeous Pigeon	Patagioenas plumbea		X		SH
Ruddy Pigeon (VU)	Patagioenas subvinacea		X		SH
Plain-breasted Ground Dove	Columbina minuta	Х			SH

		ra er	Rancho Frío	El Real- Rancho Frío	
English name	Scientific name	Tuira River	Rar Frío	El F Rar Frío	Documentation
Blue Ground Dove	Claravis pretiosa		X		SH
Ruddy Quail-Dove	Geotrygon montana		Χ		P, V, SH
Violaceous Quail-Dove	Geotrygon violacea		X		SH
Olive-backed Quail-Dove	Leptotrygon veraguensis		X		SH
Grey-chested Dove	Leptotila cassinii		X		SH
CUCULIDAE					
Squirrel Cuckoo	Ріауа сауана		X	X	SH
Striped Cuckoo	Tapera naevia	Χ			SH
Greater Ani	Crotophaga major	Χ		X	SH
Smooth-billed Ani	Crotophaga ani	Χ			SH
STRIGIDAE					
Vermiculated Screech Owl	Megascops guatemalae		X		SH
Crested Owl	Lophostrix cristata		X		SP, SH
Spectacled Owl	Pulsatrix perspicillata		Χ		P, SH
Central American Pygmy Owl	Glaucidium griseiceps		Χ		SH
CAPRIMULGIDAE					
Short-tailed Nighthawk	Lurocalis semitorquatus		Χ		SH
APODIDAE					
White-collared Swift	Streptoprocue zonaris		X	X	SH
Band-rumped Swift	Chaetura spinicaudus		X	X	SH
Short-tailed Swift	Chaetura brachyura		X	X	SH
TROCHILIDAE	F				D M CH
White-tipped Sicklebill	Eutoxeres aquila		X		P, V, SH
Band-tailed Barbthroat	Threnetes ruckeri		X		SH
Long-billed Hermit Pale-bellied Hermit	Placethornis longirostris		X	X	P, V, SH SH
	Phaethornis anthophilus Phaethornis striigularis			X	SH
Stripe-throated Hermit Tooth-billed Hummingbird	Androdon aequatorialis		X	X	SH
Black-throated Mango	Anthracothorax nigricollis		X	~	SH
Crowned Woodnymph	Thalurania colombica		X	X	SH
Violet-bellied Hummingbird	Damophila julie		X		SH
Violet-headed Hummingbird	Klais guimeti		X		SH
Green Thorntail	Discosura conversii		X		SH
White-vented Plumeleteer	Chalybura buffoui		X		SH
Purple-crowned Fairy	Heliothryx barroti		X		SH
TROGONIDAE	Tenoming ourror		,		
Slaty-tailed Trogon	Trogon massena		Χ	X	SH
Black-tailed Trogon	Trogon melanurus		X		SH
White-tailed Trogon	Trogon chionurus		X		SH
Gartered Trogon	Trogon caligatus		X	X	SH
Black-throated Trogon	Trogon rufus		X		SH
MOMOTIDAE					
Tody Motmot	Hylomanes momotula		X		P, SH
Blue-crowned Motmot	Momotus momota		Х	X	SH
Rufous Motmot	Baryphtheugus martii		Х		SH

		ra er	Rancho Frío	El Real- Rancho Frío	
English name	Scientific name	Tuira River	Ran Frí	EI I Ran Frí	Documentation
Broad-billed Motmot	Electron platyrhynchum		X		SH
ALCEDINIDAE					
Amazon Kingfisher	Chloroceryle amazona	X	Χ	X	SH
Green Kingfisher	Chloroceryle amcricana	X	Х		SH
BUCCONIDAE					
White-necked Puffbird	Notharchus hyperrhynchus		Χ	X	SH
Black-breasted Puffbird	Notharchus pectoralis		X		SH
Pied Puffbird	Notharchus tectus		X		P, V, SH
Barred Puffbird	Nystalus radiatus		X		SH
White-whiskered Puffbird	Malacoptila panamensis		X		SH
Grey-cheeked Nunlet	Nonnula frontalis		X	X	P, V, SH
White-fronted Nunbird	Monasa morphoens		X		P, V, SH
GALBULIDAE					
Great Jacamar	Jacamerops anreus		X	X	P, V, SH
Rufous-tailed Jacamar	Galbula ruficanda			X	SH
CAPITONIDAE					
Spot-crowned Barbet	Capito maculicoronatus		X		P, V, SH
RAMPHASTIDAE					
Collared Aracari	Pteroglossus torquatus		X	X	SH
Yellow-eared Toucanet	Selenidera spectabilis		Χ		SH
Black-mandibled Toucan	Rampliastos ambiguus		X	X	SH
Keel-billed Toucan	Ramphastos sulfuratus		Χ	X	SH
PICIDAE					
Olivaceous Piculet	Picumnus olivaceus		Х		SH
Black-cheeked Woodpecker	Melancrpes pucherani		Χ	X	SH
Red-crowned Woodpecker	Melanerpes rubricapillus		X	X	SH
Spot-breasted Woodpecker	Colaptes punctigula	X			SH
Cinnamon Woodpecker	Celeus loricatus		X		SH
Lineated Woodpecker	Dryocopus lincatus		X	X	SH
Crimson-bellied Woodpecker	Campephilus liacmatogaster		X		SH
Crimson-crested Woodpecker	Campephilus mclanoleucos		X		SH
FALCONIDAE					
Slaty-backed Forest Falcon	Micrastur mirandollei		X		SH
Collared Forest Falcon	Micrastur semitorquatus		X		SH
Red-throated Caracara	Ibycter americanus		X		P, V, SH
Laughing Falcon	Herpetotheres cachinnans		X	X	SH
American Kestrel	Falco sparverius			X	SH
Bat Falcon	Falco rufigularis		X		SH
PSITTACIDAE					
Orange-chinned Parakeet	Brotogeris jugularis	X	X	X	SH
Brown-hooded Parrot	Pyrilia haematotis		X		SH
Saffron-headed Parrot (NT)	Pyrilia pyrilia		X		
Blue-headed Parrot	Pionus menstruns		X		P, SH, R
Red-lored Parrot	Amazona autumnalis		X		SH
Mealy Parrot (NT)	Amazona farinosa		X		SH

English name Scientific name FEE SEE TOOL COMMENDATION Spectacked Parrotlet Forpus conspicibilates x x SH Creat Green Macaw Arn aranima x x SH Blue-and-yellew Macaw Arn dibropherus x y y, y, SH SAPAYOAIDAE Sapayoa acaigusa x x SP, P, V, SH, R THAMNOPHILIDAE Black-crowned Antshrike Thammesters anabatirus x SH Black-crowned Antshrike Thammesters anabatirus x SH Sport-crowned Antshrike Thammesters anabatirus x SH Sport-crowned Antshrike Thammesters anabatirus x SH Potentian Antvireo Dysithamma mendalis x SH Checker-throated Antviren Myrautierula pacifica x SH Pacific Antveren Myrautierula pacifica x x SH White-flanked Antveren Myrautierula pacifica x x SH Du-winged Antveren Myrautierula pacifica x x			ra er	Rancho Frío	El Real- Rancho Frío	
Spectacled Parrotlet	English name	Scientific name	Tuira River	Rar Fríc	El I Rar Frío	Documentation
Blue-and-yellow Macaw	~	Forpus conspicillatus	X		Х	SH
Red-and-green Macow SAPAYOAIDAE Sapayoa Sapayoa Sapayoa actiigma X SP, P, V, SH, R THAMNOPHILIDAE Black-crowned Antshrike Thannophilus atrimcha Russed Antshrike Thannisks anabatinus X SH Spot-crowned Antshrike Thannisks anabatinus X SH Spot-crowned Antwireo Dysithannus mentalis X SH Pain Antwireo Dysithannus mentalis X SH Pacific Antwren Mymotherula pacifica Mymotherula pacifica X SH Pacific Antwren Mymotherula pacifica Mymotherula ignota Mymotherula pacifica X SH White-flanked Antwren Mymotherula agilaris X X SH Detwinged Antwren Microphopias quaxensis X X SH Ussky Anthird Cerconacra tyranunima X X SH Chestnut-backed Antbird Mymeciza lacunosticta Mymotherula arillaris X X SH Wing-banded Antbird Mymeciza lacunosticta Wing-banded Antbird Mymeciza lacunosticta Wing-banded Antbird Mymotherula pacipilau X X SH Spotted Antbird Mymotherula princip Scoloured Antbird Mymotherula exist Wing-banded Antbird Mymotherula exist X X SH Cocal Back-faced Antbird Mymotherula exist Spotted Antbird Mymotherula princip Spotted Antbird Spotted Ant	Great Green Macaw (EN)	Ara ambiguus		Х		SH
Sapayoa Sapayoa aeuigma x SP, P, V, SH, R THAMNOPHILIDAE Black-crowned Antshrike Thamnophilus atrinucha x SH Russet Antshrike Thamnistes anabatiuns x SH Spot-crowned Antshrike Thamnistes anabatiuns x SH Spot-crowned Antshrike Thamnistes anabatiuns x SH Spot-crowned Antvireo Dysithamnus puncticps x SH Pacific Antwireo Dysithamnus puncticps X SH Pacific Antwireo Dysithamnus mentalis X SH Pacific Antweren Mymotherula pucțica X SH Moustached Antwren Mymotherula iguota X SH Moustached Antwren Mymotherula iguota X SH White-Banked Antwren Mymotherula siguita X SH Dot-winged Antwren Microrhopias quixensis X SH Dusky Antbird Cercomacra tyrannina X SH Chestmut-backed Antbird Mymocria exilar X SH, R Dull-mantled Antbird Mymocria exila X SH, R Dull-mantled Antbird Mymocria usual X SH, R Bicoloured Antbird Plaenositcus weleannani X SH, SH CONOPOPHAGIDAE Black-crowned Antpitta Plusaona michleri X S, SP, P, V, SH, R GRALLARIDAE Streak-chested Antpitta Plusaona michleri X S SH, SP, P, V, SH, R FORMICARIIDAE Streak-chested Antpitta Plusaona michleri X S SH Scaly-throated Leaftosser Scierurus gnatenaleusis X S SH FURNARIIDAE Sciay-throated Leaftosser Scierurus gnatenaleusis X S SH Wedge-hiled Woodcreeper Dendrocialyliginosa X S SH Wedge-hiled Woodcreeper Dendrocialyliginosa X S SH SH Streak-headed Woodcreeper Lepidoclopics sanctithomae X S SH Streak-headed Woodcreeper Lepidoclopics sanctithomae X S SH Streak-headed Woodcreeper Lepidoclopics sonctithomae X S SH SH Strak-headed Woodcreeper Lepidoclopics sonctithomae X S SH Strak-headed Woodcreeper Lepidoclopic	Blue-and-yellow Macaw	Ara ararauna		Х		SH
THAMNOPHILIDAE Black-crowned Antshrike Black-crowned Antshrike Black-crowned Antshrike Thammistes anabatiruns Spot-crowned Antshrike Dysithammus paneticeps Spot-crowned Antshrike Epinecrophylla fulviventris Spot-crowned Antwren Myrmotherula pacifica Myrmotherula pacifica Spot-crowned Antwren Myrmotherula pacifica Myrmotherula pacifica Spot-crowned Antwren Myrmotherula pacifica Myrmoteria pacifica Spot-crowned Antwren Myrmoteria pacifica Myrmoteria pacifica Spot-crowned Antwren Myrmoteria pacifica Myrmoteria pacifica Spot-crowned Antwren Spo	Red-and-green Macaw	Ara chloropterus		Х		P, V, SH
Black-crowned Antshrike Black-crowned Antshrike Russet Antshrike Dysithamnus puncticops SH Plain Antvireo Dysithamnus mentalis S SH Plain Antvireo Russet Antwren Pacific Antwren Myrmotherula pacifica Myrmotherula pacifica SH White-flanked Antwren Myrmotherula ignota White-flanked Antwren Myrmotherula ginota White-flanked Antwren Myrmotherula ginota White-flanked Antwren Myrmotherula ginota Whyrmotherula ginota White-flanked Antwren Myrmotherula ginota Whyrmotherula will ginota Wh	SAPAYOAIDAE					
Black-crowned Antshrike Russet	Sapayoa	Sapayoa aenigma		Χ		SP, P, V, SH, R
Russet Antshrike Thamnistes anabatinus x SH Spot-crowned Antvireo Dysithamuns pancticeps x SH Plain Antvireo Dysithamuns pancticeps X SH Plain Antvireo Dysithamuns pancticeps X SH Plain Antvireo Dysithamuns pancticeps X SH Pacific Antwren Epinecrophylla fulvivoutris X SH Pacific Antwren Mynuotherula pacifica X SH Moustached Antwren Mynuotherula pacifica X SH Moustached Antwren Mynuotherula pacifica X SH Dol-winged Antwren Mynuotherula axillaris X X SH Dol-winged Antwren Microthopias quixensis X X SH Dol-winged Antwren Microthopias quixensis X X SH Dolsy Antbird Cercounear utyraminu X X SH Chestmut-backed Antbird Mynuociza exsul X SH, R Using-banded Antbird Mynuociza laemosticia X P, SH, R Bicoloured Antbird Mynuorias torquata X SH Bicoloured Antbird Mynuorias torquata X SH Bicoloured Antbird Gynnophilus bicolor X SH Spotted Antbird Hylophylax nacvioides X X SH Condon PophlaGIDAE Black-crowned Antpitta Phaenosticius meleunuaui X P, SH, R GRALLARIDAE Streak-chested Antpitta Hylopezus perspicillatus X X SP, P, V, SH, R FORMICARIIDAE Black-faced Anthrush Fornicarins analis X X SH FURNARIIDAE Scaly-throated Leaftosser Sclerurus gnatemalensis X SH FURNARIIDAE Scaly-throated Leaftosser Deconychura longicanda X SH Plain-brown Woodcreeper Deconychura longicanda X SH Plain-brown Woodcreeper Dendrocincla fuliginosa X X SH Northern Barred Woodcreeper Dendrocincla fuliginosa X X SH SH Northern Barred Woodcreeper Xiphorhyuclus susurrans X X SH SH Streak-headed Woodcreeper Xiphorhyuclus susurrans X X SH Black-striped Woodcreeper Xiphorhyuclus susurrans X X SH SH Staty-winged Foliage-gleaner Automotivs ochrolaemus X X SH Buff-throated Foliage-gleaner Philydor fuscipenne Buff-throated Foliage-gleaner Automotivs ochrolaemus X X SH	THAMNOPHILIDAE					
Spot-crowned Antivireo Dysithamuns puncticeps X	Black-crowned Antshrike	Thannophilus atrinucha		Χ		SH
Plain Antvireo Dysithanums mentalis X	Russet Antshrike	Thannistes anabatinus		Х		SH
Checker-throated Antwren Epinecrophylla fulvicentris X	Spot-crowned Antvireo	Dysithaunus puncticeps		Χ		SH
Pacific Antwren Mymotherula pacifica x SH Moustached Antwren Mymotherula ignota x SH White-flanked Antwren Mymotherula axillaris x x SH Dot-winged Antwren Microhopias quixensis x X SH Dot-winged Antwren Microhopias quixensis x X SH Dusky Anthird Cercomacra tyraminia x X SH Chestnut-backed Antbird Mymeciza exsul x SH, R Dull-mantled Antbird Mymeciza laemosticta X P, SH, R Wing-banded Antbird Mymeciza laemosticta X P, SH, R Bicoloured Antbird Mymenias torquata X P, SH, R Bicoloured Antbird Gymnopithys bicolor X SH Spotted Antbird Hylophylax nacvioides X SH Coellated Antbird Phaenostictus meleaunani X P, SH CONOPOPHAGIDAE Black-crowned Antpitta Pittasoma michleri X P, V, SH, R FORMICARIIDAE Streak-chested Antpitta Hylopezus perspicillatus X SP, P, V, SH, R FORMICARIIDAE Black-faced Antthrush Formicarius analis X X SH FURNARIIDAE Scaly-throated Leaftosser Sclerums gnatemaleusis X SH Cong-tailed Woodcreeper Dendrociacla fuliginosa X SH Plain-brown Woodcreeper Dendrociacla fuliginosa X SH SH Northern Barred Woodcreeper Dendrocialas spirurus X SH SH Streak-headed Woodcreeper Xiphorhyachus sipirurus X SH Streak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes sanctithonae X SH Streak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes sanctithonae X SH Streak-headed Woodcreeper Pluitydor fuscipenne X SH Streak-headed Woodcreeper Pluitydor fuscipenne X SH Streak-headed Woodcreeper Pluitydor fuscipenne X SH SH Buff-throated Foliage-gleaner Pluitydor fuscipenne X SH Buff-throated Foliage-gleaner Automolus ochrolaemus X SH	Plain Antvireo	Dysithamnus mentalis		Х		SH
Moustached Antwren Myrmotherula axillaris x x SH White-flanked Antwren Myrmotherula axillaris x x SH Dot-winged Antwren Microrhopias quixensis x x SH Dusky Antbird Cercomacra tyrannina x x SH Chestnut-backed Antbird Myrmociza exsul x x SH, R Dull-mantled Antbird Myrmornias torquata x P, SH, R Wing-banded Antbird Myrmornias torquata x P, SH, R Spotted Antbird Hydopolyaka nacvioides x x SH Spotted Antbird Hydopolyaka nacvioides x x SH Spotted Antbird Phaenostictus mcleaunaui x x SH Cocollated Antbird Pitasoma michleri x x SH Streak-chested Antpitta Pittasoma michleri x x x SP, P, V, SH, R GRALLARIDAE Black-faced Anthrush Fornicarius analis x x x SH	Checker-throated Antwren	Epinecrophylla fulviventris		Χ		SH
White-flanked Antwren	Pacific Antwren	Myrmothernla pacifica		χ		SH
Dot-winged Antwren Microrhopias quixensis x x SH Dusky Antbird Cercomacra tyrannina x x SH Chestnut-backed Antbird Myrneciza exsul x SH, R Dull-mantled Antbird Myrneciza laenosticta x P, SH, R Wing-banded Antbird Myrneciza laenosticta x P, SH, R Wing-banded Antbird Myrnornias torquata x P, SH, R Bicoloured Antbird Gymnopillus bicolor x SH Spotted Antbird Hylophylax nacvioides x X SH Coellated Antbird Pluaenostictus mcleaunani x P, SH CONOPOPHAGIDAE Black-crowned Antpitta Pittasoma michleri x P, V, SH, R Streak-chested Antpitta Pittasoma michleri x SP, V, SH, R FORMICARIIDAE Black-faced Antthrush Formicarius analis x X SH FURNARIIDAE Scaly-throated Leaftosser Sclerurus guatemaleusis X SH FURNARIIDAE Scaly-throated Woodcreeper Deconychura longicanda X SH Northern Barred Woodcreeper Dendrocincla fuliginosa X X SH Northern Barred Woodcreeper Dendrocincla pitsigniosa X SH Northern Barred Woodcreeper Dendrocincla pitsigniosa X X SH SH Steak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes sauctithomae X X SH SH Steak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes sauctithomae X X SH SH Steak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes sauctithomae X X SH SH Staty-winged Foliage-gleaner Philydor fuscipenne X Dendrocolaptes saleyetti X X X SH Shaty-winged Foliage-gleaner Automolus ochrolaemus X X SH Shuffel Shaty-winged Foliage-gleaner Automolus ochrolaemus X X SH Double-banded Greytail Xenerpestes minlosi X X X SH Strannidae	Moustached Antwren	Myrmothernla ignota		Х		SH
Dusky AntbirdCercomacra tyranninaxxSHChestnut-backed AntbirdMyrmeciza exsulxxSH, RDull-mantled AntbirdMyrmeciza laemostictaxP, SH, RWing-banded AntbirdMyrmornias torqualaxP, SH, RBicoloured AntbirdGymopithys bicolorxSHSpotted AntbirdHylophylax naevioidesxxSHOcellated AntbirdPhaenosticitus meleaunanixP, SHCONOPOPHAGIDAESSHP, V, SH, RBlack-crowned AntpittaPittasonia michlerixxSP, P, V, SH, RGRALLARIDAEStreak-chested AntpittaHylopezus perspicillatusxxSP, P, V, SH, RFORMICARIIDAEFormicarius analisxxSHFURNARIIDAESclerurus guatemalensisxxSHEcaly-throated LeaftoserSclerurus guatemalensisxSHLong-tailed WoodcreeperDeconyclurra longicandaxSHPlain-brown WoodcreeperDendrocincla fuliginosaxxSHWedge-billed WoodcreeperGlyphorynchus spirurusxxSHNorthern Barred WoodcreeperDendrocolaptes sauclithomaexxSHCocoa WoodcreeperXiphorhynchus susurrausxxSHStreak-headed WoodcreeperLepidocolaptes soulcyettixxSHStaty-winged Foliage-gleanerAntonolus ochrolaemusxxSHPlain XenopsXenops minntusxx<	White-flanked Antwren	Myrmotherula axillaris		Х	X	SH
Chestmut-backed Antbird Myrmeciza exsul x x P, SH, R Dull-mantled Antbird Myrmeciza laemosticta x P, SH, R Wing-banded Antbird Myrmornias torquata x P, SH, R Bicoloured Antbird Gymnopithys bicolor x SH Spotted Antbird Hylophylax nacvioides x X SH COCellated Antbird Hylophylax nacvioides x X SH Spotted Antbird Phaenostictus mcleannani X P, SH CONOPOPHAGIDAE Black-crowned Antpitta Pittasoma michleri X P, V, SH, R GRALLARIDAE Streak-chested Antpitta Hylopezus perspicillatus X X SP, P, V, SH, R FORMICARIIDAE Black-faced Antthrush Formicarius analis X X SH FURNARIIDAE Scaly-throated Leaftosser Sclernrus gnatemalcusis X SH Long-tailed Woodcreeper Deconychura longicanda X SH Plain-brown Woodcreeper Dendrocincla fuliginosa X X SH Northern Barred Woodcreeper Deudrocolaptes sauctilhomae X SH Shedes-billed Woodcreeper Xiphorhynchus sinsurraus X SH Steak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes sauctilhomae X SH Steak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes soleyetti X X SH Strak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes soleyetti X X SH Strak-headed Woodcreeper Phillydor fuscipenne X SH Buff-throated Foliage-gleaner Phillydor fuscipenne X P, SH, R Buff-throated Foliage-gleaner Antonoulss ochrolaenus X X P, V, SH, R Brown-capped Tyrannulet Ornithion brunneicapillus X X S SH	Dot-winged Antwren	Microrliopias quixensis		X	X	SH
Dull-mantled Antbird Myrmeciza laemosticta x P, SH, R Wing-banded Antbird Myrmornias torquata x P, SH, R Bicoloured Antbird Gymnopithys bicolor x SH Spotted Antbird Hylophylax naevioides x X X SH Ocellated Antbird Phaenostictus mcleannani X P, SH CONOPOPHAGIDAE Black-crowned Antpitta Pittasoma michleri X P, V, SH, R GRALLARIDAE Streak-chested Antpitta Hylopezus perspicillatus X X SP, P, V, SH, R FORMICARIIDAE Black-chested Antpitta Formicarius analis X X X SP, P, V, SH, R FURNARIIDAE Scaly-throated Leaftosser Sclerurus gnatemaleusis X SH Long-tailed Woodcreeper Deconychura longicanda X SH Plain-brown Woodcreeper Dendrocincla faliginosa X X SH Wedge-billed Woodcreeper Dendrocincla faliginosa X X SH Northern Barred Woodcreeper Dendrocolaptes sanctithomae X X SH Northern Barred Woodcreeper Lepidocolaptes sanctithomae X X SH Black-striped Woodcreeper Lepidocolaptes sonleyetti X X SH Streak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes sonleyetti X X SH Streak-headed Woodcreeper Phillydor fuscipenne X Neops minutus X X SH Shaty-winged Foliage-gleaner Phillydor fuscipenne X Neops minutus X X SH Buff-throated Foliage-gleaner Phillydor fuscipenne X X X SH Shuff-throated Foliage-gleaner Antomolus oclarolaemus X X X SH Shown-capped Tyrannulet Ornithion brunneicapillus X X X SH	Dusky Antbird	Cercomacra tyrannina		Χ	X	SH
Wing-banded Antbird	Chestnut-backed Antbird	Myrmeciza exsul		Х	X	SH, R
Bicoloured Antbird	Dull-mantled Antbird	Myrmeciza laemosticta		Х		P, SH, R
Spotted Antbird Hylophylax naevioides x x x SH Ocellated Antbird Phaenostictus mcleannani x P, SH CONOPOPHAGIDAE Black-crowned Antpitta Pittasoma michleri x P, V, SH, R GRALLARIDAE Streak-chested Antpitta Hylopezus perspicillatus x x SP, P, V, SH, R FORMICARIIDAE Black-faced Antthrush Formicarins analis x x SH FURNARIIDAE Scaly-throated Leaftosser Sclernrus gnatemalensis x SH Long-tailed Woodcreeper Dendrocincla fuliginosa x SH Wedge-billed Woodcreeper Dendrocincla fuliginosa x SH Northern Barred Woodcreeper Dendrocolaptes sauctithomae x SH Streak-headed Woodcreeper Xiphorlynclus spirurus x X SH Black-striped Woodcreeper Lepidocolaptes sonleyetti x X SH Streak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes sonleyetti x X SH Streak-headed Foliage-gleaner Pluilydor fuscipenne x P, SH, R Buff-throated Foliage-gleaner Automolus ochrolaemus x X P, V, SH Buff-throated Foliage-gleaner Automolus ochrolaemus x X P, V, SH TYRANNIDAE Brown-capped Tyrannulet Ornithion brunneicapillns x X X SH	Wing-banded Antbird	Myrmornias torquata		Х		P, SH, R
Ocellated Antbird Plaenostictus incleaunani x P, SH CONOPOPHAGIDAE Black-crowned Antpitta Pittasoma michleri x P, V, SH, R GRALLARIDAE Streak-chested Antpitta Hylopezus perspicillatus x x SP, P, V, SH, R FORMICARIIDAE Formicarins analis x x SH Black-faced Antthrush Formicarins analis x x SH FURNARIIDAE Sclerurus guatemaleusis x x SH Scaly-throated Leaftosser Sclerurus guatemaleusis x x SH Long-tailed Woodcreeper Deconychura longicanda x x SH Plain-brown Woodcreeper Dendrocincla fuliginosa x x SH Wedge-billed Woodcreeper Glyphoryncluus spirurus x x SH Northern Barred Woodcreeper Dendrocolaptes sauctithomae x x SH Cocoa Woodcreeper Xiphorluyucluus lachrymosus x x SH Streak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes soulcyetti x x SH Staty-winged Foliage-gleaner <t< td=""><td>Bicoloured Antbird</td><td>Gymnopithys bicolor</td><td></td><td>χ</td><td></td><td>SH</td></t<>	Bicoloured Antbird	Gymnopithys bicolor		χ		SH
CONOPOPHAGIDAE Black-crowned Antpitta	Spotted Antbird	Hylophylax naevioides		Χ	Х	SH
Black-crowned Antpitta Pittasoma michleri x P, V, SH, R GRALLARIDAE Streak-chested Antpitta Hylopezus perspicillatus x x SP, P, V, SH, R FORMICARIIDAE Black-faced Antthrush Formicarius analis x x SH FURNARIIDAE Scaly-throated Leaftosser Sclerurus gnatemaleusis x SH Long-tailed Woodcreeper Deconychura longicanda x SH Plain-brown Woodcreeper Dendrocincla fuliginosa x SH Wedge-billed Woodcreeper Glyphorynclus spirurus x SH Northern Barred Woodcreeper Dendrocalptes sanctithomae x SH Cocoa Woodcreeper Xiphorhynclus susurrans x SH Streak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes sanctithomae x SH Streak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes sonleyetti x SH Streak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes sonleyetti x SH Staty-winged Foliage-gleaner Philydor fuscipenne x SH Buff-throated Foliage-gleaner Antomolus ochrolaemus x SH Double-banded Greytail Xenerpestes minlosi x X P, V, SH TYRANNIDAE Brown-capped Tyrannulet Ornithion brunneicapillus x X S SH	Ocellated Antbird	Phaenostictus mcleannani		Х		P, SH
Streak-chested Antpitta	CONOPOPHAGIDAE					
Streak-chested Antpitta Hylopezus perspicillatus x x SP, P, V, SH, R FORMICARIIDAE Black-faced Antthrush Formicarius analis x x SH FURNARIIDAE Scaly-throated Leaftosser Sclerurus guatemaleusis x SH Long-tailed Woodcreeper Deconyclura longicanda x SH Plain-brown Woodcreeper Dendrocincla fuliginosa x X SH Wedge-billed Woodcreeper Glyphorynchus spirurus x X SH Northern Barred Woodcreeper Dendrocolaptes sanctitlonnae x X SH Northern Barred Woodcreeper Xiphorhynchus susurraus x X SH Slack-striped Woodcreeper Xiphorhynchus lachrymosus x SH Streak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes sonleyetti x X SH Streak-headed Foliage-gleaner Philydor fuscipenne x SH Slaty-winged Foliage-gleaner Antomolus ochrolaemus x X SH Double-banded Greytail Xenerpestes minlosi x X SH TYRANNIDAE Brown-capped Tyrannulet Ornithion branneicapillus x X SH	Black-crowned Antpitta	Pittasoma michleri		χ		P, V, SH, R
FORMICARIIDAE Black-faced Antthrush Fornicarius analis x x x SH FURNARIIDAE Scaly-throated Leaftosser Sclerurus guatemalensis x SH Long-tailed Woodcreeper Deconyclura lougicanda x SH Plain-brown Woodcreeper Dendrociucla fuliginosa x X SH Wedge-billed Woodcreeper Glyphorynclus spirurus x X SH Northern Barred Woodcreeper Dendrocolaptes sanctithomae x X SH Northern Barred Woodcreeper Xiphorhynchus susurraus x X SH Cocoa Woodcreeper Xiphorhynchus susurraus x X SH Black-striped Woodcreeper Xiphorhynchus lachrynnosus X SH Streak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes soulcyetti x X X SH Plain Xenops Xenops minutus x X SH Slaty-winged Foliage-gleaner Philydor fuscipenne x SH Buff-throated Foliage-gleaner Antomolus ochrolaemus x SH Double-banded Greytail Xenerpestes minlosi x X X P, V, SH TYRANNIDAE Brown-capped Tyrannulet Ornithion brunneicapillus x X X SH	GRALLARIDAE					
Black-faced Antthrush FURNARIIDAE Scaly-throated Leaftosser Sclernrus gnatemalensis Scaly-throated Leaftosser Sclernrus gnatemalensis Scaly-throated Leaftosser Sclernrus gnatemalensis Sch Long-tailed Woodcreeper Deconyclura longicanda Sch Plain-brown Woodcreeper Dendrocincla fuliginosa Sch Wedge-billed Woodcreeper Glyphorynchus spirurus Sch Northern Barred Woodcreeper Dendrocolaptes sanctithomae Sch Sch Sch Scoca Woodcreeper Siphorhynchus susurraus Sch Sh Streak-headed Woodcreeper Siphorhynchus lachrymosus Sch Streak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes sonleyetti Sch Streak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes sonleyetti Sch Sh Slaty-winged Foliage-gleaner Philydor fuscipenne Sch Such Sch Sh	Streak-chested Antpitta	Hylopezus perspicillatus		Χ	X	SP, P, V, SH, R
FURNARIIDAE Scaly-throated Leaftosser Sclerurns gnatemalensis X SH Long-tailed Woodcreeper Deconychura longicanda X SH Plain-brown Woodcreeper Dendrocincla fuliginosa X X SH Wedge-billed Woodcreeper Clyphorynchus spirurns X X SH Northern Barred Woodcreeper Dendrocolaptes sauctithomae X X SH Cocoa Woodcreeper Xiphorhynchus snsurraus X SH Black-striped Woodcreeper Xiphorhynchus lachrymosus X SH Streak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes soulcyetti X X SH Plain Xenops Xenops minutus X SH Slaty-winged Foliage-gleaner Pluilydor fuscipeune Xenerpestes minlosi X X SH Double-banded Greytail Xenerpestes minlosi X X SH TYRANNIDAE Brown-capped Tyrannulet Ornithion brunneicapillus X SH SH SH SH SH SH SH SH SH	FORMICARIIDAE					
Scaly-throated LeaftosserSclernrus guatemalensisxSHLong-tailed WoodcreeperDeconyclura longicandaxSHPlain-brown WoodcreeperDendrocincla fuliginosaxxSHWedge-billed WoodcreeperGlyploryncluus spirurusxxSHNorthern Barred WoodcreeperDendrocolaptes sanctithomaexxSHCocoa WoodcreeperXiplorlyncluus susurrausxxSHBlack-striped WoodcreeperXiplorlyncluus lachrymosusxSHStreak-headed WoodcreeperLepidocolaptes sonleyettixxSHPlain XenopsXenops minutusxxSHSlaty-winged Foliage-gleanerPhilydor fuscipennexxSHBuff-throated Foliage-gleanerAntomolus ochrolaemusxxP, V, SHTYRANNIDAEXenerpestes miulosixxxP, V, SHBrown-capped TyrannuletOrnithion brunneicapillusxxSH	Black-faced Antthrush	Formicarius analis		Χ	X	SH
Long-tailed Woodcreeper	FURNARIIDAE					
Plain-brown Woodcreeper	Scaly-throated Leaftosser	· ·		Χ		SH
Wedge-billed WoodcreeperGlyphorynchus spirurusxxxNorthern Barred WoodcreeperDeudrocolaptes sauctithomaexxSHCocoa WoodcreeperXiphorhynchus susurrausxxSHBlack-striped WoodcreeperXiphorhynchus lachrymosusxSHStreak-headed WoodcreeperLepidocolaptes soulcyettixxSHPlain XenopsXenops minutusxxSHSlaty-winged Foliage-gleanerPhilydor fuscipennexP, SH, RBuff-throated Foliage-gleanerAntomolus ochrolaemusxSHDouble-banded GreytailXenerpestes miulosixxP, V, SHTYRANNIDAEBrown-capped TyrannuletOrnithion brunneicapillusxxSH	Long-tailed Woodcreeper	Deconychura longicanda		Х		SH
Northern Barred Woodcreeper Dendrocolaptes sauctithomae X X SH Cocoa Woodcreeper Xiphorhynchus susurraus X X SH Black-striped Woodcreeper Xiphorhynchus lachrymosus X SH Streak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes souleyetti X X SH Plain Xenops Xenops minutus X X SH Slaty-winged Foliage-gleaner Pluilydor fuscipenne X P, SH, R Buff-throated Foliage-gleaner Antomolus ochrolaemus X X SH Double-banded Greytail Xenerpestes minlosi X X X SH TYRANNIDAE Brown-capped Tyrannulet Ornithion brunneicapillus X X SH	Plain-brown Woodcreeper	Dendrociucla fuliginosa		Χ	Χ	SH
Cocoa Woodcreeper Xiphorhynchus susurraus x x SH Black-striped Woodcreeper Xiphorhynchus lachrymosus x SH Streak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes soulcyetti x x SH Plain Xenops Xenops minutus x X SH Slaty-winged Foliage-gleaner Philydor fuscipenne x Philydor fuscipenne x SH Buff-throated Foliage-gleaner Antomolus ochrolaemus x SH Double-banded Greytail Xenerpestes miulosi x x X P, V, SH TYRANNIDAE Brown-capped Tyrannulet Ornithion brunneicapillus x X SH	Wedge-billed Woodcreeper	Glyphorynchus spirurus		Χ	X	SH
Black-striped Woodcreeper Xiphorluynchus lachrymosus x SH Streak-headed Woodcreeper Lepidocolaptes sonleyetti x x X SH Plain Xenops Xenops minutus x SH Slaty-winged Foliage-gleaner Philydor fuscipenne x P, SH, R Buff-throated Foliage-gleaner Antomolus ochrolaemus x SH Double-banded Greytail Xenerpestes miulosi x x X P, V, SH TYRANNIDAE Brown-capped Tyrannulet Ornithion brunneicapillus x SH	•			Χ	X	SH
Streak-headed WoodcreeperLepidocolaptes sonleyettixxxPlain XenopsXenops minutusxxSHSlaty-winged Foliage-gleanerPhilydor fuscipennexP, SH, RBuff-throated Foliage-gleanerAntomolus ochrolaemusxSHDouble-banded GreytailXenerpestes minlosixxP, V, SHTYRANNIDAEBrown-capped TyrannuletOrnithion brunneicapillusxxSH		, ,		Χ	X	SH
Plain XenopsXenops minutusxxSHSlaty-winged Foliage-gleanerPhilydor fuscipeunexP, SH, RBuff-throated Foliage-gleanerAntomolus ochrolaemusxSHDouble-banded GreytailXenerpestes miulosixxP, V, SHTYRANNIDAEBrown-capped TyrannuletOrnithion brunneicapillusxxSH	Black-striped Woodcreeper			Χ		SH
Slaty-winged Foliage-gleaner Philydor fuscipenne X P, SH, R Buff-throated Foliage-gleaner Antomolus ochrolaemus X SH Double-banded Greytail Xenerpestes miulosi X X P, V, SH TYRANNIDAE Brown-capped Tyrannulet Ornithion brunneicapillus X X X SH	Streak-headed Woodcreeper	Lepidocolaptes souleyetti		Χ	X	SH
Buff-throated Foliage-gleaner Antomolus ochrolaemus x SH Double-banded Greytail Xenerpestes miulosi x x P, V, SH TYRANNIDAE Brown-capped Tyrannulet Ornithion brunneicapillus x x SH	Plain Xenops	Xenops minutus		Χ	X	SH
Double-banded Greytail Xenerpestes minlosi x x P, V, SH TYRANNIDAE Brown-capped Tyrannulet Ornithion brunneicapillus x x SH	Slaty-winged Foliage-gleaner	Philydor fuscipenne		Χ		P, SH, R
TYRANNIDAE Brown-capped Tyrannulet Ornithion brunneicapillus x x SH				Х		
Brown-capped Tyrannulet Ornithion brunneicapillus x x SH	,	Xenerpestes miulosi		Χ	Χ	P, V, SH
• • •						
Olive-striped Flycatcher Mionectes olivaceus x SH	* * *	•		X	Χ	
	Olive-striped Flycatcher	Mionectes olivaceus		Х		SH

		ıra 'er	Rancho Frío	El Real- Rancho Frío	
English name	Scientific name	Tuira River	Rai Frí	El 1 Ran Frí	Documentation
Paltry Tyrannulet	Zimmerius vilissimus		Χ	X	SH
Yellow-crowned Tyrannulet	Tyrannulus elatus		Χ	X	SH
Forest Elaenia	Myiopagius gaimardii		Χ		SH
Black-capped Pygmy Tyrant	Myiornis atricapillus		Χ	X	P, V, SH
Southern Bentbill	Oncostoma olivaceum		Χ		SH
Brownish Twistwing	Cnipodectes subbrunneus		X		SH, R
Olivaceous Flatbill	Rhynchocyclus olivaceus		X		P, V, SH
Yellow-margined Flycatcher	Tolmomyias assimilis		Χ		SH
Golden-crowned Spadebill	Platyrinchus coronatus		Χ		P, V, SH
Ruddy-tailed Flycatcher	Terenotriccus erythrurus		Χ		SH
Sulphur-rumped Flycatcher	Myiobius sulphureipygius		Χ		P, V, SH
Bright-rumped Attila	Attila spadiceus		Χ		SH
Chocó Sirystes	Sirystes albogriseus		Χ	X	SH
Rufous Mourner	Rhytipterna holerythra		Χ		SH
Dusky-capped Flycatcher	Myiarchus tuberculifer		Χ		SH
Great Kiskadee	Pitangus sulphuratus	X	Χ	X	SH
Grey-capped Flycatcher	Myiozetetes granadensis		Χ		SH
White-ringed Flycatcher	Conopias albovittatus		Χ		SH
Streaked Flycatcher	Myiodynastes maculatus		Χ		SH
Piratic Flycatcher	Legatus leucophaius		Χ	X	SH
Tropical Kingbird	Tyrannus melancholicus	X	Χ	X	SH
COTINGIDAE					
Purple-throated Fruitcrow	Querula purpurata		Χ	X	SH
Blue Cotinga	Cotinga nattererii		Χ	X	SH
Rufous Piha	Lipaugus unirufus		Χ		SH
Black-tipped Cotinga	Carpodectes hopkei		Χ		SH
PIPRIDAE					
Blue-crowned Manakin	Lepidothrix coronata		Χ	Χ	SH
Golden-collared Manakin	Manacus vitellinus		Χ	X	SH
Golden-headed Manakin	Ceratopipra erythrocephala		Χ		P, SH, R
TITYRIDAE					
Black-crowned Tityra	Tityra inquisitor		Χ	Χ	SH
Masked Tityra	Tityra semifasciata		Χ	Χ	SH
Russet-winged Schiffornis	Schiffornis stenorlyncha		Χ	X	SH
White-winged Becard	Pachyramphus polychopterus		Χ	X	SH
VIREONIDAE					
Tawny-crowned Greenlet	Tunchiornis ochraceiceps		Χ		SH
Lesser Greenlet	Pachysylvia decurtata		Χ	X	SH
Yellow-browed Shrike-Vireo	Vireolanius eximius		Χ		SH
CORVIDAE					
Black-chested Jay	Cyanocorax affinis		Χ	Χ	SH
HIRUNDINIDAE					
Southern Rough-winged Swallow	Stelgidopteryx ruficollis	X		Χ	SH
Grey-breasted Martin	Progne chalybea	X		Χ	SH
Mangrove Swallow	Tachycineta albilinea	X			SH

TROGLODYTIDAE Scaly-breasted Wren Microcerculus marginatus x x SH House Wren Trogledytes acdoun x x SH Bay Wren Controctilius nigricapililus SH, R White-breasted Wood Wren Henicorliun kencesticha x x SH Song Wren Cyphorhinus phaeocephalus x x SH Song Wren Cyphorhinus phaeocephalus x x SH Sondy-headed Wren Phengopedius spakix x x SH Soty-headed Wren Phengopedius spakix x x SH Stopholaded Wren Phengopedius spakix x x SH Soty-headed Wren Cautorchilus leucopogon x x SH POLIOPTILIDAE Tarany-faced Gnatwren Microbates cinereiventris x x x SH PUTURDIDAE Turany-faced Gnatacther Poliopitia schistaceigula x x x SH PARULIDAE Myiothlypis fulvicanda x			ra er	Rancho Frío	El Real- Rancho Frío	
TROGLODYTIDAE Scaly-breasted Wren Microerculus marginatus x SH House Wren Troglodytes aedou x SH Bay Wren Cantorchilus nigricapilius SH, R White-breasted Wood Wren Henicorlina lencosticta x x SH Song Wren Cyphorinius phaececphalus x x SH White-breasted Wood Wren Pleugopedius spakix x x SH Sooty-headed Wren Pleugopedius spakix x x SH Stooty-headed Wren Pleugopedius spakix x x SH Stooty-headed Wren Microbates cincreiventris x x SH Stooty-headed Wren Microbates cincreiventris x x SH Stripe-throated Wren Microbates cincreiventris x x SH Stripe-throated Gnatcatcher Polioptila schistaceigula x x SH TURDIDAE Turning grayi x x x SH Clay-coloured Thrush Turn	English name	Scientific name	Tui Riv	Rar Fríc	El F Rar Frío	Documentation
House Wren Cantorchilas nigricapillus S SH, R White-breasted Wood Wren Henicorbina leucosticta x S SH White-breasted Wren Cuphorhinus phaeocephalus x S SH White-headed Wren Campuforhyuchus albobrunneus S SH Sooty-headed Wren Phengopedius spadix ST SH Soty-headed Wren Phengopedius spadix ST SH Stripe-throated Wren Cantorchilus leucopogen ST ST SH Stripe-throated Wren Phengopedius spadix ST SH Stripe-throated Wren Phengopedius spadix ST SH ST SH State-throated Wren Poliophila schistaceigula ST ST ST SH State-throated Gnateatcher Poliophila schistaceigula ST	_					
Bay Wren Cantorchitus nigricapillus	Scaly-breasted Wren	Microcerculus marginatus		Χ		SH
White-breasted Wood Wren Henicorlina leucosticta x x SH Song Wren Cyphorhinus phaeocephalus x x SH White-headed Wren Campylorhynchus albobrromeus x SH Soty-headed Wren Phengopedius spadix x SH Stripe-throated Wren Cantorlailus leucopogen x SH POLIOPTILIDAE Tawny-faced Gnatwren Microbates cincreiventris x x SH Slate-throated Gratacther Polioptila schistaceigula x x SH Clay-coloured Thrush Turdus grayi x x SH Clay-coloured Thrush Turdus grayi x x SH PARULIDAE Turdus grayi x x SH White-shouldered Tanager Myiothlypis fulvicanda x x SH White-shouldered Tanager Tachgybnous Inchosus x x SH White-shouldered Tanager Quancies capania x x SH Red-legged Honeycreeper	House Wren	Troglodytes aedon	X		Χ	SH
White-breasted Wood Wren Henicorlina leucosticta x x SH Song Wren Cyphorhinus phaeocephalus x x SH White-headed Wren Campylorhynchus albobrromeus x SH Soty-headed Wren Phengopedius spadix x SH Stripe-throated Wren Cantorlailus leucopogen x SH POLIOPTILIDAE Tawny-faced Gnatwren Microbates cincreiventris x x SH Slate-throated Gratacther Polioptila schistaceigula x x SH Clay-coloured Thrush Turdus grayi x x SH Clay-coloured Thrush Turdus grayi x x SH PARULIDAE Turdus grayi x x SH White-shouldered Tanager Myiothlypis fulvicanda x x SH White-shouldered Tanager Tachgybnous Inchosus x x SH White-shouldered Tanager Quancies capania x x SH Red-legged Honeycreeper	Bay Wren	Cantorchilus nigricapillus				SH, R
White-headed Wren Campylorhyachus alhobrumeus x SH Sotiy-headed Wren Pheugopedius spadix x SH Stripe-throated Wren Cautorchilus lencopogon x SH POLIOPTILIDAE Tawny-faced Gnatwren Microbates cincreiventris x x SH Slate-throated Gnateatcher Poliopitla schistaceigula x x SH Slate-throated Gnateatcher Poliopitla schistaceigula x x SH URDIDAE Turdus grayi x x x SH PARULIDAE Wilde-shouldered Thrush Myiothlypis fulvicauda x x X SH Buff-rumped Warbler Myiothlypis fulvicauda x x X SH PHRAUTIDAE Wilte-shouldered Tanager Myiothlypis fulvicauda x x SH White-shouldered Tanager Tachyphouns Inctuosus x x SH Bue Dacnis Quarerpes caeruleus x x SH Red-legged Honeycreeper Quarerpes lucidus x	White-breasted Wood Wren	Henicorhina lencosticta		Χ	Х	SH
Sooty-headed Wren	Song Wren	Cyphorhinus phaeocephalus		Χ	X	SH
Stripe-throated Wren Cautorchilus lencopogon x SH POLIOPTILIDAE Tavny-faced Gnaturen Microbates cinereiventris x x SH Slate-throated Gnatcatcher Polioptila schistaceigula x x SH TURDIDAE Turdus grayi x x x SH Clay-coloured Thrush Myiothitypis fulvicauda x x X SH PARULIDAE White-shouldered Tanager Tachyphonus Inctuosus x x SH White-shouldered Tanager Tachyphonus Inctuosus x x SH Blue Dacnis Dacnis cayana x x SH Purple Honeycreeper Cyanerpes caeruleus x x SH Red-legged Honeycreeper Cyanerpes quaeus x x SH Scarlet-browed Tanager Heterospingus xauthopygius x x SH Scarlet-browed Tanager Henithraupis flavicollis x x SH Sllow-grey Tanager Poprophila corvina x	White-headed Wren	Campylorhynchus albobrunneus		χ		SH
POLIOPTILIDAE Tawny-faced Gnatwren	Sooty-headed Wren	Phengopedins spadix		Х		SH
Tawny-faced Gnatwren Microbates cinereiventris x x SH Slate-throated Gnatcatcher Polioptila schistaceigula x x x SH TURDIDAE Turdns grayi x x x SH PARULIDAE Buff-rumped Warbler White-shouldered Tunager White-shouldered Tanager Tachyphonus Inctuosus x x x SH Blue Dacnis Dacnis cayana x x x SH Purple Honeycreeper Cyanerpes caeruleus x x SH Red-legged Honeycreeper Cyanerpes quantus x x SH Scarlet-browed Tanager Heterospingus xanthopygius x x SH Scarlet-browed Tanager Hemiltraupis flavicollis x x SH Scarlet-browed Tanager Hemiltraupis piscopus x x SH Yellow-backed Tanager Hemiltraupis piscopus x x SH Shiring Hole Seed Eater Sporophila corvina x x SH Thick-billed Seed Finch Sporophila gruera x x SH	Stripe-throated Wren	Cantorchilus lencopogon		Х		SH
Slate-throated Gnatcatcher Polioptila schistaceigula	POLIOPTILIDAE					
Clay-coloured Thrush	Tawny-faced Gnatwren	Microbates cinereiventris		X		SH
Clay-coloured Thrush Turdus grayi x	Slate-throated Gnatcatcher	Polioptila schistaceigula		Х	Х	SH
Buff-rumped Warbler	TURDIDAE					
Buff-rumped Warbler	Clay-coloured Thrush	Turdus grayi	Χ	X	X	SH
THRAUPIDAEWhite-shouldered TanagerTachyphonus luctuosusxxSHBlue DacnisDacnis cayanaxxSHPurple HoneycreeperCyanerpes caeruleusxxSHRed-legged HoneycreeperCyanerpes lucidusxxSHShining HoneycreeperCyanerpes lucidusxxSHScarlet-browed TanagerHeterospingus xanthopygiusxxSHYellow-backed TanagerHemitliranpis flavicollisxxSHBlue-grey TanagerThranpis episcopusxxSHVariable SeedeaterSporophila corvinaxxSHThick-billed Seed FinchSporophila funereaxxSHBananaquitCoereba flavcolaxxSHDusky-faced TanagerMitrospingus cassiniixxSHSlate-coloured GrosbeakSaltator grossusxxSHCARDINALIDAELemon-spectacled TanagerChlorothraupis olivaceaxxSHBlue-black GrosbeakCyanocompsa cyanoidesxxSHICTERIDAERed-breasted BlackbirdSturnella militarisxxSHScarlet-rumped CaciqueCacicus mopygialisxxSHYellow-rumped CaciqueCacicus celaxxSH	PARULIDAE					
White-shouldered TanagerTachyphonus InctnosusxxSHBlue DacnisDacnis cayanaxxSHPurple HoneycreeperCyanerpes caeruleusxxSHRed-legged HoneycreeperCyanerpes cyaneusxxSHShining HoneycreeperCyanerpes lucidusxxSHScarlet-browed TanagerHeterospingus xanthopygiusxxSHYellow-backed TanagerHemitlranpis flavicollisxxSHBlue-grey TanagerThranpis episcopusxxSHVariable SeedeaterSporophila corvinaxxSHThick-billed Seed FinchSporophila funereaxxSHBananaquitCocreba flavcolaxxSHDusky-faced TanagerMitrospingus cassiniixxSHSlate-coloured GrosbeakSaltator grossusxxSHCARDINALIDAELemon-spectacled TanagerChlorothraupis olivaceaxxSHBlue-black GrosbeakCyanocompsa cyanoidesxxSHICTERIDAERed-breasted BlackbirdSturnella militarisxxSHScarlet-rumped CaciqueCacicus uropygialisxxSHYellow-rumped CaciqueCacicus uropygialisxxSH	Buff-rumped Warbler	Myiothlypis fulvicauda		X	Х	P, V, SH
Blue Dacnis Dacnis cayana	THRAUPIDAE					
Purple HoneycreeperCyanerpes caeruleusxxSHRed-legged HoneycreeperCyanerpes cyaneusxxSHShining HoneycreeperCyanerpes lucidusxxSHScarlet-browed TanagerHeterospingus xanthopygiusxSHYellow-backed TanagerHemitliranpis flavicollisxxSHBlue-grey TanagerThranpis episcopusxxxSHVariable SeedeaterSporoplila corvinaxxSHThick-billed Seed FinchSporoplila funereaxxSHBananaquitCoereba flavcolaxxSHDusky-faced TanagerMitrospingus cassiniixxSHSlate-coloured GrosbeakSaltator grossusxxSHCARDINALIDAEXSHLemon-spectacled TanagerChlorothraupis olivaceaxxSHBlue-black GrosbeakCyanocompsa cyanoidesxSHICTERIDAEXSHRed-breasted BlackbirdSturnella militarisxxSHScarlet-rumped CaciqueCacicus uropygialisxxSHYellow-rumped CaciqueCacicus celaxxSH	White-shouldered Tanager	Tachyphonus luctuosus		X	Х	SH
Red-legged HoneycreeperCyanerpes cyaneusxxSHShining HoneycreeperCyanerpes lucidusxxSHScarlet-browed TanagerHeterospingus xanthopyginsxxSHYellow-backed TanagerHemithranpis flavicollisxxSHBlue-grey TanagerThranpis episcopusxxxSHVariable SeedeaterSporophila corvinaxxSHThick-billed Seed FinchSporophila funereaxxSHBananaquitCoereba flavcolaxxSHDusky-faced TanagerMitrospingus cassiniixxSHSlate-coloured GrosbeakSaltator grossusxxSHCARDINALIDAELemon-spectacled TanagerChilorothranpis olivaceaxxP, SHBlue-black GrosbeakCyanocompsa cyanoidesxxSHICTERIDAERed-breasted BlackbirdSturnella militarisxxSHScarlet-rumped CaciqueCacicus uropygialisxxSHYellow-rumped CaciqueCacicus celaxxSH	Blue Dacnis	Dacnis cayana		X	Х	SH
Shining Honeycreeper Cyanerpes lucidus x x x SH Scarlet-browed Tanager Heterospingus xanthopygius x Yellow-backed Tanager Hemitluraupis flavicollis x SH Blue-grey Tanager Thraupis episcopus x x x X SH Variable Seedeater Sporoplula corvina x X SH Thick-billed Seed Finch Sporoplula funerea x SH Bananaquit Coereba flavcola x X SH Dusky-faced Tanager Mitrospingus cassinii x SH Slate-coloured Grosbeak Saltator grossus x X X SH CARDINALIDAE Lemon-spectacled Tanager Chlorothraupis olivacea x SH Blue-black Grosbeak Cyanocompsa cyanoides X SH ICTERIDAE Red-breasted Blackbird Sturnella militaris X SH Scarlet-rumped Cacique Cacicus cela X X SH Yellow-rumped Cacique Cacicus cela X X SH Yellow-rumped Cacique Cacicus cela X X SH	Purple Honeycreeper	Cyanerpes caeruleus		Х		SH
Scarlet-browed Tanager	Red-legged Honeycreeper	Cyanerpes cyaneus		X	X	SH
Yellow-backed TanagerHemitliranpis flavicollisxSHBlue-grey TanagerThranpis episcopusxxxSHVariable SeedeaterSporoplila corvinaxxSHThick-billed Seed FinchSporoplila funereaxxSHBananaquitCoereba flavcolaxxSHDusky-faced TanagerMitrospingus cassiniixxSHSlate-coloured GrosbeakSaltator grossusxxSHCARDINALIDAELemon-spectacled TanagerChlorothraupis olivaceaxyP, SHBlue-black GrosbeakCyanocompsa cyanoidesxSHICTERIDAERed-breasted BlackbirdSturnella militarisxxSHScarlet-rumped CaciqueCacicus uropygialisxxSHYellow-rumped CaciqueCacicus celaxxSH	Shining Honeycreeper	Cyanerpes lucidus		X	X	SH
Blue-grey Tanager Thranpis episcopus x x x x SH Variable Seedeater Sporophila corvina x x SH Thick-billed Seed Finch Sporophila funerea x SH Bananaquit Coereba flavcola x x SH Dusky-faced Tanager Mitrospingus cassinii x SH Slate-coloured Grosbeak Saltator grossus x X SH CARDINALIDAE Lemon-spectacled Tanager Chlorothranpis olivacea x SH Blue-black Grosbeak Cyanocompsa cyanoides x SH ICTERIDAE Red-breasted Blackbird Sturnella militaris x SH Scarlet-rumped Cacique Cacicus uropygialis x X SH Yellow-rumped Cacique Cacicus cela x SH	Scarlet-browed Tanager	Heterospingus xanthopygins		Χ		SH
Variable SeedeaterSporophila corvinaxxSHThick-billed Seed FinchSporophila funereaxSHBananaquitCoereba flavcolaxxSHDusky-faced TanagerMitrospingus cassiniixSHSlate-coloured GrosbeakSaltator grossusxxSHCARDINALIDAELemon-spectacled TanagerChlorothraupis olivaceaxP, SHBlue-black GrosbeakCyanocompsa cyanoidesxSHICTERIDAEXSHRed-breasted BlackbirdSturnella militarisxXSHScarlet-rumped CaciqueCacicus uropygialisxxSHYellow-rumped CaciqueCacicus celaxxSH	Yellow-backed Tanager	Hemitlıraupis flavicollis		Х		SH
Thick-billed Seed Finch Sporoplila funerea X SH Bananaquit Coereba flavcola X X SH Dusky-faced Tanager Mitrospingus cassinii X SH Slate-coloured Grosbeak Saltator grossus X X SH CARDINALIDAE Lemon-spectacled Tanager Chlorothraupis olivacea X P, SH Blue-black Grosbeak Cyanocompsa cyanoides X SH ICTERIDAE Red-breasted Blackbird Sturnella militaris X SH Scarlet-rumped Cacique Cacicus uropygialis X X SH Yellow-rumped Cacique Cacicus cela X SH SH SH SH SH SH SH SH SH	Blue-grey Tanager	Thraupis episcopus	Х	Х	Х	SH
BananaquitCoereba flavcolaxxSHDusky-faced TanagerMitrospingus cassiniixSHSlate-coloured GrosbeakSaltator grossusxxSHCARDINALIDAELemon-spectacled TanagerChlorothraupis olivaceaxP, SHBlue-black GrosbeakCyanocompsa cyanoidesxSHICTERIDAERed-breasted BlackbirdSturnella militarisxSHScarlet-rumped CaciqueCacicus uropygialisxxSHYellow-rumped CaciqueCacicus celaxxSH	Variable Seedeater	Sporophila corvina	Х		X	SH
Dusky-faced TanagerMitrospingus cassiniixSHSlate-coloured GrosbeakSaltator grossusxxSHCARDINALIDAELemon-spectacled TanagerChlorothraupis olivaceaxP, SHBlue-black GrosbeakCyanocompsa cyanoidesxSHICTERIDAERed-breasted BlackbirdSturnella militarisxSHScarlet-rumped CaciqueCacicus uropygialisxxSHYellow-rumped CaciqueCacicus celaxxSH	Thick-billed Seed Finch	Sporophila funerea			Χ	SH
Slate-coloured Grosbeak CARDINALIDAE Lemon-spectacled Tanager Chilorothraupis olivacea X P, SH Blue-black Grosbeak Cyanocompsa cyanoides X SH ICTERIDAE Red-breasted Blackbird Sturnella militaris X SH Scarlet-rumped Cacique Cacicus uropygialis X X SH Yellow-rumped Cacique Cacicus cela X X SH	Bananaquit	Coereba flavcola		X	X	SH
CARDINALIDAELemon-spectacled TanagerChlorothraupis olivaceaxP, SHBlue-black GrosbeakCyanocompsa cyanoidesxSHICTERIDAERed-breasted BlackbirdSturnella militarisxxSHScarlet-rumped CaciqueCacicus uropygialisxxSHYellow-rumped CaciqueCacicus celaxxSH	Dusky-faced Tanager	Mitrospingus cassinii		Х		SH
Lemon-spectacled TanagerChlorothraupis olivaceaxP, SHBlue-black GrosbeakCyanocompsa cyanoidesxSHICTERIDAERed-breasted BlackbirdSturnella militarisxSHScarlet-rumped CaciqueCacicus uropygialisxxSHYellow-rumped CaciqueCacicus celaxxSH	Slate-coloured Grosbeak	Saltator grossus		Х	Х	SH
Blue-black Grosbeak Cyanocompsa cyanoides x SH ICTERIDAE Red-breasted Blackbird Sturnella militaris x SH Scarlet-rumped Cacique Cacicus uropygialis x x SH Yellow-rumped Cacique Cacicus cela x SH	CARDINALIDAE					
ICTERIDAERed-breasted BlackbirdSturnella militarisxSHScarlet-rumped CaciqueCacicus uropygialisxxSHYellow-rumped CaciqueCacicus celaxxSH	Lemon-spectacled Tanager	Chlorothraupis olivacea		Х		P, SH
Red-breasted BlackbirdSturnella militarisxSHScarlet-rumped CaciqueCacicus uropygialisxxSHYellow-rumped CaciqueCacicus celaxxSH	Blue-black Grosbeak	Cyanocompsa cyanoides		Х		SH
Scarlet-rumped Cacique Cacicus uropygialis x x SH Yellow-rumped Cacique Cacicus cela x x SH	ICTERIDAE					
Yellow-rumped Cacique Cacicus cela x x SH	Red-breasted Blackbird	Sturnella militaris			X	SH
1 1	Scarlet-rumped Cacique	Cacicus uropygialis		Х	Х	SH
Yellow-backed Oriole Icterus chrysater x SH	Yellow-rumped Cacique	Cacicus cela		Х	X	SH
J.	Yellow-backed Oriole	Icterus chrysater			Х	SH
Crested Oropendola Psarocolius decumanus x x SH	Crested Oropendola	Psarocolius decumanus		Χ	Х	SH
Black Oropendola Psarocolius guatimozinus x P, SH	Black Oropendola	Psarocolius guatimozinus		х		P, SH
FRINGILLIDAE	FRINGILLIDAE					
Thick-billed Euphonia Euphonia laniirostris x x SH	Thick-billed Euphonia	Euphonia laniirostris		X	X	SH
Fulvous-vented Euphonia Euphonia fulvicrissa x SH	Fulvous-vented Euphonia	Euphonia fulvicrissa		X		SH
Orange-bellied Euphonia Euphonia xantluogaster x SH	Orange-bellied Euphonia	Euplionia xantliogaster		Х		SH